

# LIZU LYA CHINJIKIZO



Twalilenuho kwimana chindende kaha Kumeso a Mwata. Echenu tutange kufuma mu Lizu Lyenyi, mu Kulovoka, kapetulu 4.

. . . Mose amukumbulwile amwambile ngwenyi, Oloze, tala, kaveshi kukangwitavako, chipwe kwivwulila mu lizu lyami: mwomwo navakangwamba ngwavo, Ou YEHOVA kali solwele kuli oveko.

Kaha YEHOVA amwambile ngwenyi, Omwo uli mulivoko lyove uka? . . . ikiye ngwenyi, Mukombo.

Yehova ambile ngwenyi, Umbile hamavu. Kaha aumbilile hamavu, kaha walumukile kupwa linoka; kaha Mose amuchinyine.

Kaha YEHOVA ambile kuli Mose ngwenyi, Olola livoko lyove, umukwate kumukila. Kaha alumukile kupwa mukombo, amukwachile, mulivoko yenyi, amukwachile mulivoko lyenyi lya chilyo:

mangana vaketave ngwavo YEHOVA nalisolola kuli ove Kalunga kavakaka javo, ou Kalunga ka Apalahama, ou Kalunga ka Yisaka, na Kalunga ka Yakova, na lisolola kuli ove.

Kaha YEHOVA ambile nawa kuli ikiye ngwenyi, Ingisa jino livoko lyove hatulo yove. Kaha engishile livoko lyenyi hatulo yenyi: kahaomu ali lowele kumana, tala, lyapwilenga na mbumba litoma to nge vula yachishika.

Yehova amwambile nawa ngwenyi, Ingisa cheka jino livoko lyove hatulo yove. Kaha Engishile cheka livoko lyenyi hatulo yenyi; kaha omu alifumishile hatulo yenyi, kaha, tala, kumana linalumuka cheka kupwa nge nyama yenyi yikwavo.

Kaha nachikasoloka, kachi nge vakiko kaveshi kukakwitavako, chipwe kwivwilila mulizu lya chinjikizo chakulivanga, kaha navaketava lizu lya chinjikizo cha kukuminyina.

Kaha nachikasoloka, kachi nge kaveshi kwitava oveko, chipwe evi vinjikizo vivaliko, chipwe kwivulila mulizu lyove, kaha ukaswita meya mukalwiji, ukawahingunwina ha tunda: kaha meya aze na ukaswita mukalwiji hinawalumuka kupwa manyinga . . . hatunda.

<sup>2</sup> Echa tunongamenu mitwe yetu tulombe. Jino muli nakutonda chimwe, a chingoloshi chino, echi unatondo

kumulweka Mwata, zundula kaha mavoko enu kaha ngwenu, “Mwata, ngwanuke jino. Nguli nakutondewa.”

<sup>3</sup> Ove Tata wa Mwilu, etu tuli nakupandama kuli Ove chaka chongoloshi china, kutachikiza nge omu tunanongama mitwe yetu kutalisa kumajilo twafumine, kaha, kachi Ove naushimbula, etu natukinduluka cheka kulukungu. Oloze na lutalililo lwa kuku kisula lwa lushiko muli Kulishitu, vaze vosena vali muli Kalunga vakiko Kulishitu na Ikiye. Etu—etu twakusakwilila Ove hali elu lushiko lwa upahu. Kaha Ngwalombo, Kalunga, nge Ove uyenga na kwanuka vanahake mavoko avo, na lyami nawa, Mwata.

<sup>4</sup> Nguli nakulomba, ufukuuno, nge mukusoka cha elu lufwelelo, nge Ove uyenga na kuhana vathu lufwelelo lwangana ufuku uno, nge Mwata Yesu mwaya nakupwa hatoma kuli etu vosena, nge nakuya nakupwa muthu umwe mukachi ketu hanyima ya ufuku uno. Echa kala mukashili atachikize nge ikiye ali Kumeso a Mwata Yesu, kaha jino mwaya nakupihilila ha shili, na kuhana michima yavo kuli Ove, kaha yipwenga ya kuzala na Shipilitu, mujiola jajipi jino, nge omu tuli nakumona echi kutohwa cha muvwimbimbi hano hamavu.

<sup>5</sup> Etu twalombo, Kalunga, ha kutwaminyina cha Ukalunga, ufuku uno, ha kuhanjika na kwivwilila. Echa Shipilitu Wajila ambate jino na kupuzula Mbolu ya Kuyoya kuli etu vosena nge omu tunatondo, twalombo echi mu Lijina Lyenyi. Amena.

Echa mutwame.

<sup>6</sup> Ngunafwelela ufuku uno etu natuya nakuhetesa echi etu tuli nakweseka kulingisa vathu kumona, ou—ou muchano wa lufwelelo muli Kalunga.

<sup>7</sup> Jino, hamene namusana nalwola lwa tukoloko na chimbwa chacho, vosena vaze vali na makati akulombelela navakaya nakuvalombelela. Kaha jino kupwa vakukunyuka nge kakwatela kusala umwe ko, wakuzeneka makati akulombelela, kala ufuku etu natukaya nakuhana makati amwe. Kaha ikiye makaya nakuwahana cheka hamene, pamo... Ngwashinganyeka, pamo seti wani mokomoko nge ngachize, shimbu kanda kuliwana chiputuke. Kaha vosena vanafwila kuvalombelela, kala venu vakuzanga, echa vakiko vezenga na kumbata makati. Vakiko navaya vene nakupwa—nakupwa vakwitavia kutambula kati. Kaha etu tuli nakuya... .

<sup>8</sup> Ngwatondo kulombelela vathu, na kuanangika mavoko hali vakiko na kulombelela vakiko. Jino kachi lufwelelo lweni kalweshi kukatukako Kumeso a Mwata Yesu na kutambula Ikiye kupwa Mukakuka, kaha enu fwelelenu nge kachi etu natulomba kaha kunangika mavoko hali vakiko, nge nge nachikafwa, chamwaza, etu tuli hano kulinga mwosena nge omu twafwila.

<sup>9</sup> Mulonga Ngunachifumishilako kuvangila palanga namukukotokela, kushimbula, kumona muthu wosena uze

Ngunahase, uze nahase kuheta na kutambula Kalunga ha chikuku kana. Kaha etu katweshi navavavuluko. Kuli...Ize zuvo kayeshi yayineneko, kaha shikaho etu katweshi na vathu vavavulu ko. Kaha etu natuya nakumbata musana wahamene na kulombelela vaze tuli navo, kuhaka musana kupwa wamulimo kana, wakulombelela vakakuviza.

<sup>10</sup> Kaha etu tuli hano kulinga mwozena etu tunahase kulingisa chiyoyelo kupwa kanawa chindende, kukasa chikuma, muli ou ungeji etu tuli nakwenda.

<sup>11</sup> Kaha jino ha kala lwola, nge kala muthu mweva nge—nge vakiko vanatondo kwiza kuli Mwata Yesu, chipwethuhu kutanga nachitwalilaho, ove twaya kaha. Kanda kuvandamina kuvanga vanasanyika kkuya kukamengako. Kanda kuvandamina palanga vanakusanyika. Ove twaya kaha, mwitavila Kulishitu, kaha twaya kaha na kwitavila Ikiye kaha. Mwomwo kufwila chetu kupwa hano, kumona myono kusemuka mu Wangana wa Kalunga.

<sup>12</sup> Kahajino, hamene lya Chalumingo, kaha nakuya nakupwa shikola ya Chalumingo, mauka. Mulonga etu natupwa na echi kutanga na musana, ha Chalumingo, chili ngocho mangana tuhona kutangika kutanga kala chosena. Etu twafwelela kala Mukakulishitu atela kupwa na—na limbo liuka lize vakiko veji kuyangakko. Kala Mukakulishitu atela kupwa kumwe na vakakufwelela. Kaha kala kwosena enu namuliwana, likiko liuka.

<sup>13</sup> Jino, kachi Ngwatwama kuno, Kachi ngwapandama kuli limwe hali awa mauka kuno, ava tufunga hano, vali vakuzachila hamwe, kwimanyinako. Mwomwoika? Mwomwo vakiko vali hano vanatwame hali ou kamenga, kumona vathu vosena, nge vakiko kwitaviza evi vili nakulingika. Vakiko vafwelela muli ou muyachi wa mulimo, kuka cha Ukalunga, elu lujimiko lwa Shipilitu Wajila, kaha vyangocho. Vakiko vali hano kuhana unjiho kuli echi. Vakiko kwapwanga umwe hali vaze vangansanyikanga yami kwiza kuno, mangana pamo mulimo wa Mwata nanguhane yami pamo naukafwa chikungulwilo chavo.

<sup>14</sup> Jino uze napu pashita wamwenemwene, uze ali nakutalilila kungalanya kufuma kuvyuma vyakushipilitu, kala chuma chosena Kalunga ali nakulinga, chize ikiye ali nakweseka mwozena kukafwa liuka kutambuka hamwe na Kalunga. Ngulivene nakufumisa litepa lyami hakukumbwa uze pashita.

<sup>15</sup> Kaha ava vathu vatela kulinga ngachize kuhichila mukukalikiza, nawa. Ove unahase kufwelela chize kupwa muchano. Vakiko vatela kuchilinga mwishi ya kukalikiza. Kaha Nguli—Nguli vene wakusakwilila hali malunga wavavanene vangachize va Kalunga, vali vakulizanga kumbata chihela na kupwa ha mulimo wavo wakukunyuka, kaha—kaha kufwelela. Kalunga avakisulenga!

16 Kaha Nguli wakukunyuka nge vakiko navaya nakupwa vamwaza. Jino, kachi ove unapu ungeji, wana oku kuli ava vandumbwetu kuli mauka avo, okwo atwama. Vatambukile hamane. Vakiko navaya nakupwa na kutanga chakulimanyina, kaha kuli vakakuzata hano vaze navaya nakunangula kumauka akuhandunuka handunuka, kaha nge omu vavilikanga. Shikaho pwenu kuwakiko hamene.

17 Kaha jino hamene na musana, kachi ove unatondo kulovoka nakupwa kukutanga cha kusoka, etu natuya nakupwa vakuwahilila. Mauka osena, vikungulwilo osena, vinapu vya kala muthu. Kala muthu ali wakwitavila: Mesondisiti, Mbaputishiti, Pulishiteliyani, Pendekosita, church of Christ, church of God, Katolika, Orthodox Jew, atheist, mwosena omwo ove wapwa. Etu tuli . . . Ove uli wakusanyikiwa.

“Ove nawamba ngwavo, ‘Atheist?’” Eyo, mwane.

18 Kachi ka atheist mwaya nakwiza mukuliwana na kutwama na kuliyula lyavene, ikiye ali kaha wakwitavila nge kala muthu wosena. Hazevene. Chumachimwe, echi chikiko etu tunatondo ikiye kupwa hano, nge chumachimwe chinahase kulingika nge kumulingisa ikiye kumona kuhengesa, kaha kwiza kuli Mwata. Mwomwo etu . . . Punduvene.

19 Vangahi vatanga lyehi chimweno chachindende ize mangajinyi ya Christian Business Men valovolanga, kaha Ngwafwelela ha manga . . . a, *Looking Past The Curtain Of Time?* Jino ou unapu muchano, sepa. Ove kaweshi kuhasa kujimbalisa chizeko. Ngu—Ngunapu muthu wakuhandunuka kufuma haze. Ngunatachikiza nge unapu muchano, shikaho Nguli—Nguli—Nguli kaha nakufwelela nge naumwe pimbi muli enu atela kujimbalisa Melu amanene awa Kalunga nahakeko kupwa avakakufwelela. Kachi ove mulinga, chuma muka unahase hano hamavu? Mwomwo, ove unahono kutachikiza lwola ove uli nakuya nakupwa hakuseza kano kaye. Oloze ove unatachikiza chuma chimwe, enu muli vene nakuya nakuseza echi. Shikaho kachi chinapu muchano, kahajino kumana etu katweshi kuhasa kupwa chileya kweseka ku—kupwa na . . . Etu katweshi kuhasa kupwa na chihela kanako. Talenu, anukenu kaha, fwelela Lizu lya Kalunga na lushiko lwosena muli Echi.

20 Shinganyeka kaha, chuma muka chanehele misongo, kala mitwe kukola, kala kufwa, kala ukalu, kala ushona, mwana wamundende wakuzuzwa, vyuma vyosena, kalepa, kapuputa, kala chipatela navatunga? Mwomwo muthu umwe azenekele kufwelela chihanda chimwe cha Lizu. Uze apwile ikiye Eva. Satana amukwichililecho. Keshi kumutangila, oloze kumukwichilacho, ambile ngwenyi, “Punduvene . . . Ou Mwata ali wamwaza chikuma.”

21 Enu mweji kwivwanga chikuma echi lelo hali echi, Kalunga kupwa Kalunga wamwaza. Ikiye apwa Kalunga wamwaza, oloze

anuka Ikiye apwa Kalunga wakujila, Kalunga keshi kuhasa kutala ha shili mujila yekako. Ndando vanayifwete lyehi, kaha ove watela kwitavila echi hakwimana Chenyi. Kaha anuka, Ikiye apwa Kalunga wautenu, Kalunga wa ndombo. Kaha enu namuya nakwimana kumeso a Kalunga wautenu, keshi Kalunga kaha wa mwazako na keke. Ufukuuno Ikiye apwa Mulwilo wove; lize Likumbi Ikiye mwakapwa Chambamilonga wove.

<sup>22</sup> Shikaho pweni vakukunyuka nge ove kanda kuseza chuma chimwe chakuzeneka kulingikako, sepa. Echi—echi kacheshi . . . Echi kacheshi kuhasa kufwetako. Kanda—kanda kuya kaha mwosena omwo. Pweni vakukunyuka, kukunyuka kapapa kavali, mwomwo enu kamweshi kahasa kupwa nalihanya likwavoko. Eli linapu lihahya lyove, shimbu ove uli hano hamavu. Anuka uze pichi na Lazalu.

<sup>23</sup> Kuli chifweke chachinene mukachi ka enu na Ikiye, chize naumwe muthu mwahasa kuzaukako, mokomoko achizaukile lyehi. Talenu? Omwo enu—omwo enu namufwa, chize chikiko kaha. Ngunatachikiza vathu kukala chize kulomba ove kukinduluka kuvize vihela, oloze kanda kafwelela chize ko. Chize chakulimbalaka na Lizu lya Kalunga. Talenu? “Kuze mutondo wakundamina, kukiko waholokelele.” Kaha Yesu ambile ngwenyi, Lyavene, nge, “Kwapwile chifweke, chize, omwo muthu umwe afwile nakuya kuhetese, ikiye kahashile (kanda lyehi) ezenga Mwilu. Kakweshi muthu azauka lyehi, kaha mwakahasa.” Chikiko kaha, nge omu Ngunatachikiza. Omwo Yesu ambile ngwenyi chikiko kaha, mukiko kaha.

<sup>24</sup> Shikaho anukenu kaha, jino lihanya lyove, kaha ufukuuno unahase kupwa lisesa lyove.

<sup>25</sup> Munahase kukwata echi chili nakuya lika? Kachi enu munahase kumona echi! Ngunafwelela nge kamweshi kuhasa kuhanjika nge ngachize, chize Nguli nakweseka kufungulula enu kutala hali vathu vamwe, mokomoko kufwelela muthu umwe. Kangweshi nakulinga chize, sepa. Nguli nakweseka kumilingisa kufwelela Hiya uze etu tuli Kumeso a jino. Yesu Kulishitu, uze Kalunga uze mwakaya na kusopesa ove halize Likumbi, ali hano kulisolola Lyavene kumeso enu, chuma chivene Ikiye amushikile Ikiye nge mwaya nakulinga evi mumakumbi amakumishilo.

<sup>26</sup> Ngwashinganyeka Ndumbu walunga Price, chimene chino kukulya cha chimene, kuhana jindondele kwiza mumbango, kahajino kwalumuka muze mukona. Kutala mwalivwishile? [Chikungulwilo ngwacho, “Amena.”—Muka.] Punduvane chalingikile. Echi chapwile vene, kuhaka muchihela.

<sup>27</sup> Jino, shikaho anuka, lwola lumwe haze halifumba, oloze echa twanuke etu nakwalumuka aha alifumbila. Ngwanangwile hali chize, lwola lumwe, kaha achisanyikile, *Hamapapa*. Etu kuheta hamapapa, shikaho chikuma, etu twatela kupwa na *echi* mujila na kujinguluka jijila jakuhandunuka.

<sup>28</sup> Jino ufuku uno, ha minyutu yayindende, Ngwatondo kumbata mutwe wachihande—wa: *Lizu Lya Chinjikizo*. Kaha jino chuma chetu kusokoloka, ufukuuno, mu Mukanda wa Kulovoka, kaha *kulovoka* kulumbununa “kwiza nakulovoka; vanalovoka.” Jino eseka kwivulila kanawa nge omu muhashila.

<sup>29</sup> Ngunatondo kunangula echi kuli enu lwola lumwe, enu muli lizavu lya mwaza, oloze Kangweshi na lizu ko. Kupwa kaha na chakutalila hali chize, kaha Ngunatachikiza omu nachipwa. Ngukwechi kunoka chindende jino, pamo ha eyiti mokomoko makumbi teni, shimbu kanda Nguputuke kuliwana nachishisaho. Talenu, echi kacheshi kuliwana chimwe ko hano. Echi kuliwana, likumbi hanyima ya likumbi, mulungu hanyima ya mulungu, kakweji hanyima ya kakweji, mwaka hanyima ya mwaka, talenu, kaha enu munahase kushinganyeka.

<sup>30</sup> Kaha shinganyeka echi lwola lwosena, mwaka hanyima ya mwaka, echi kanda lwola lumwe kanda Ikiye ahanjike chumachimwe oloze chuma muka chapwile chakukupuka, mukiko vene muchano; mumalimi, kujinguluka kaye kosena, kapapa seveni. Talenu? Kakweshi muthu, kwauchi, unahase kuhanjika oloze chuma china chakukupuka, hazevene ha lihunda, lwola lwosena. Omwo Ikiye ahanjikile chuma chimwe nachiya nakusoloka, chasolokele vene mujila kana. Kuchambulula ha milungu na tukweji, na myaka, numba, shimbu echi chisoloke, kaha echi lwola lwosena chivene ha lihunda. Kanda lyehi lwola lumwe kuhona, kaha kalyeshi kalingamoko, mwomwo apwa Kalunga. Jino, ngunahase kuhona, kupwa muthu. Kanda katala hali yami kupwa chakutalilaho, mwomwo Ngu—Nguli kaha nge enu, mukashili kaha vanalwili ha likoji. Oloze ikiye apwa Kalunga, chize ukalunga, talenu, kulisolola Lyavene. Ikiye katela kulinga ngachize, oloze Ikiye ashikile Ikiye kuya nakuchilinga.

<sup>31</sup> Yesu ahindwile mwomwo echi nachizalisa Lizu. Ikiye alinge vyuma kana mwomwo lize Lizu lya Kalunga naliya nakuzalishiwa.

<sup>32</sup> Omu mukiko Ikiye ali nakulinga lelo, nge Lizu lihase kuzalishiwa, nge Ngunatange kuli enu, ufuku ha ufuku.

<sup>33</sup> Jino tachikizenu jino omwo Kupwa Chenyi chapwile hakamwihi, Echi, punduvene, Echi kuneha vwakwivwa. Nge omu Ngwahanjikanga na chimene, “Kalachuma chakuzeneka kutambuka cha kufwa.” Kaha kala kulifukula chize kacheshi na kufwila muchikiko, enu mwatela kuchifunda, chili cha kufwa. Chili nakuneha kufwila. Ikiye atuyoyeselee etu. Oloze omwo etu natuyoya, echa twanuke Chuma muka chatuyoyeselee. Chuma muka chalingile echi? Chili kupwa Kumeso a Shipilitu Wajila, Yesu Kulishitu mukachi ketu, kulisolwesa Lyavene nge Ikiye ayoya. Keshi mujimbu wakupolako; omwo luze lwola, uze mujimba wakupola kukinduluka kufuma Mwilu, lwola kalweshi

kukapwako chekako. Mukiko kaha chapwa. Kaha tunatachikiza etu tulimo, kuyoya mumakumbi amakumishilo, omwo vyuma kana vili nakusoloka.

Jino, Kalunga apwile na kulovojoka shimbu kanda. Kuli . . .

<sup>34</sup> Vyuma vyosena vyeji kutambuka mutatu, na Kalunga. Kalunga akupuka mutatu. Kwiza chatete cha Kulishitu, *kusokola* Mwenga Wenyi; chamuchivali kwiza cha Kulishitu, na *kutambula* Mwenga Wenyi; chamuchitatu kwiza cha Kulishitu, na Mwenga Wenyi, na kuyula mu Likombakaji. Vyuma vyosena kwenda mutatu.

<sup>35</sup> Jino, kunapunga, nakuya nakupwa, kulovoka chitatu. Umwe wavo, Kalunga avanehele vakiko *mu* wato, kupwa kulovoka, kuhita helu lya mavu. Lwola lwakushisaho, Kalunga kuvaneha vakiko *kufuma* mu—mu Yijipitu. Kaha lwola lwashishilemo, Kalunga kuvambata nakuya navo *kwilu*. Kwingisa, kulovola, kukanduka! Kulovoka chakushisaho chili cha kuya kwilu. Etu tuli nakulihumangana na umwe jino, lwola lwakuya mwilu.

<sup>36</sup> Chochimwe nge chiyoyelo omu cheji kulinganga chuma chochimwe. Etu twejile na *kwingila* mu kuyoya, etu *twalovokele* mu kuyoya, na *mukukanduka* mu kuyoya, chochimwe kaha na chuma chochimwe. Shikaho etu tuli . . .

<sup>37</sup> Etu chetu chinasokoloka ufuku uno ha kulovoka, kaha Kalunga apwile na kutonda kumbata lifuchi Lyenyi.

<sup>38</sup> Isalele lyapwa lifuchi. Kalunga kazata ba Isalele nge muthu hakapanji ko. Isalele lya lifuchi, lwola lwosena eji kuzata navo. Kaha mumakumbi amakumishilo, hanyima ya—ya kuya nakufuma Kuliuka, jino Kalunga mwakaya nakulwila Isalele nge lifuchi. Eli lili lifuchi lyavo jino, vakulizanga hali chize. Kaha vakiko navaya nakupwa vakulwila, eyi Mbimbiliya ngwayo, “Lifuchi naliya nakusemuka mulikumbi limwe.” Kalunga kaachile na va Yuleya nge muthu hakapanji. Ikiye eji kuzata navo nge lifuchi, Isalele, lwola lwosena, mwomwo linapu lifuchi Lyenyi.

<sup>39</sup> Kaha hano Ikiye ali nakufwila kuneha lifuchi Lyenyi kufuma mu lifuchi likwavo, mu kulovoka, kuneha vathu Jenyi kufuma mukusopesa.

<sup>40</sup> Kaha azevene meya ajimikile kaye, nakulwila Nowa. Talenu? Kaha ou vene Shipilitu Wajila, ou vathu vali nakukana lelo, mwaya nakutambula Liuka na kumbata Eli helu, na kuneha kusopesa hali vakakuzeneka kufwelela Echi.

<sup>41</sup> Yesu ambile ngwenyi, omwo vamuvulukile Ikiye kupwa “Mbulezembule,” mujila ikwavo, Ikiye apwilenga “mukatufuta,” vakiko . . . Ikiye ambile ngwenyi, “Nanguvakonekela hali echi,” (Ou Mwana muthu, ikiye mulambu.) “oloze omwo Shipilitu Wajila mwakeza nakulinga chuma chochimwe, lizu limwe hali

Chize kaveshi kachikonekela ko muno mukaye chipwe mukaye kali nakwiza.”

<sup>42</sup> Echi vatela kuchikana, kaha jino kusopesa nachiza hanyima ya chize. Talenu, ukalu etu. . .

<sup>43</sup> Ngukuhaka muvishinganyeka vimwe lwola lumwe Ngwatangile mujimbu, wa mukakutambukisa mbopolo kwiza nakufuma mukalungalwiji, kaha umwe—umwe mukweze mukakusoneka ka Ingilishi apwile nakuya kukalungalwiji. Kaha shikaho uze mukakusoneka asonekele chikuma ha kalungalwiji, oloze kanda lyehi amumone, shikaho apwile mujila yakuyako. Kaha uze mungwa wamwaka wahanjikile kuli ikiye ngwavo, na muyengo wakununga mukanwa kenyi, wambile ngwavo, “Uli nakuya kulihi, lunga wamwaza?”

<sup>44</sup> Ikiye ambile ngwenyi, “Nguli nakuya nakushikumuka kukalungalwiji.” Ikiye ambile ngwenyi, “Kanda lyehi ngumumone. Ngwasoneka lyehi hali ikiye, kaha na omwo veka vahanjika, oloze,” ambile ngwenyi, “mamalelo, Nguliwakufwila kutachikiza nge Nguli nakupanda kukalungalwiji.” Ikiye ambile ngwenyi, “Mamalelo, kunuka mungwa wacho! Kumona kutohwa chenyi, tukapu tutoma kutotoka helu, kaha melu ausungwa kuvwakuma, kaha kwivwa vyozo omu vali nakutuka helu, mamalelo, Nguli wakuwahilila hakushinganyeka kumona chize!”

<sup>45</sup> Uze mungwa wamwaka wambile ngwavo, “Ngwasemukila muno, mwahichi myaka sikisite, Kanda lyehi ngumone kuwaha chacho.” Talenu, ikiye namone chikuma vize palanga chejile nakupwa chuma chamokomo.

<sup>46</sup> Jino ou ukiko ukalu na liuka lya Pendekosita lelo. Chinasoloka chikuma na Kalunga, palanga Kalunga neza nakupwa wamokomoko kuli vakiko. Kanda mwecha chipwenga ngachizeko!

<sup>47</sup> Hano keshi kunyima chikumako, mu Louisville, Kentucky. Kuze Ngwafumine, Jeffersonville, Indiana, kuzauka kalwiji kufuma hali chize. Pwevo wakalemesa apwile nakutambuka mu ten-cent store. Kaha ikiye apwile. . .apwile na kanyike walunga hamavoko enyi, kaha ikiye apwile nakuya kuze kwakufwetela kaha aputukile kuchikima. Ikiye ambachile chuma chimwe, kumulwekesa cho uze kanyike wapwevo; ikiye natwame kaha na kumutala. Ikiye mwaya kuli mukwavo kuze kwakufwetela, kaha kumbata chuma chimwe kumulwekesa cho uze kanyike wamundende; ikiye ali nakumutala kaha. Kaha hanyima chindende, ikiye ambachile kangezo kamwe kakandende na kuputuka kukemba, kaha uze kanyike walunga hanga namutalila. Kaha ikiye aputukile kutetumuka, na kumbila mavoko enyi. Kaha vathu muze mu ten-cent store vapwile nakumutala, shikaho vakiko vayile kuli ikiye nakuwana chuma muka chahengele.



48 Ikiye ambile ngwenyi, “Ngunapunga...Kanyike wami walunga wamundende,” ambile ngwenyi, “ikiye ali kaha namyaka yitatu.” Kaha ambile ngwenyi, “Nguli...Haze vene, hanyima ya mwaka umwe, ikiye ambachile na kutwama na kutala mwilu.” Kaha ambile ngwenyi, “Ngwa—Ngwamumbatanga ikiye kuli ndotolo,” kaha ngwenyi, “kaha ndotolo amuhanga vitumbo vimwe na vimwe.” Kaha ambile ngwenyi, “Kaha ndotolo angulwekanga, lelo, nge nashinganyeka nge ali kanawa. Oloze,” ngwenyi, “ikiye keshi kanawako.” Ambile ngwenyi, “Ngunamunyikisa mwosena, chize chatela kumulingisa ikiye kanyike kumulukwisa, nakutalako. Vyuma vyosena vize vinahase kulukwisa uze mwana wamundende wa echi chisemunuino, Ngunamunyikisa kumeso eyi, kaha ikiye natwame kaha na kutala mwilu.” Ambile ngwenyi, “Ikiye keshi kanawako.”

49 Chize chinapu chuma chimwe nge liuka lya Pendekosita. Kalunga naikisa kala wana, wamu Mbimbiliya, kumeso avo, kaha vakiko hanga vatwamina na kutala mwilu, chochimwe nge omu chapwanga chakuhenga. Lunapu lwola elu etu twatela kukatuka, masepa, shimbu kanda kutoke. Anuka, Kalunga kanyikisa aze mawana kuvangila Ikiye ali nakweseka kulukwisa muchima wove.

Kalunga apwile nakuneha lifuchi kulifumisa mulifuchi likwavo.

50 Chochimwe nge Ikiye omu ali nakulinga jino, kuya nakuneha Mwenga kumufumisa muliuka, kuseza vakusalaho ize mbuto ya pwevo. Vaze va Kusakula navakafumisa muliuka. Eli liuka ya chisemwa nalikatwama hano kuhita mummyaka yamakava. Vaze *vakusakula* lwolalumwe vavavuluka kupwa “kusakula, vakusakula, va nasaleho.”

51 Echa tutale jino omu Ikiye alingile jino, mwomwo Ikiye kanda lyehi alumuke mujila Yeni yakulinga vyuma. Kalunga atwama na jila yimwe mwakulingila vyuma, kaha eyi ikiko jila Ikiye eji kulinganga, kaha ikiko jila yakwoloka, lwola lwosena. Talenu omu Ikiye alingile, kaha namujila Ikiye alingile chize, kaha jino etu natutala ko chindende.

52 Jino, Ngwapwa muthu wakufwanyisa, punduvene. Kangweshi na chishikola ko. Ngwatela kutala kunyima na kutala Ikiye amuligile. Kaha etu vatunangula ngachize, “Echi Kushika Chamwaka yapwile muvwimbimbi wa vyuma vize vili nakwiza.” Shikaho kachi Ngwatalile hano kaha kanda lyehi ngumono livoko lyami, kaha Ngunamono muvwimbimbi wa livoko lyami, kaha Nguli na minwe yitanu, Kachi nangupwa na chishinganyeka chize omwo livoko lyami yili haze, Ngwapwanga naminwe yitanu. Shikaho chuma muka chasolokele kuli vakiko vapwile vakutalilaho omu Kalunga eji kulinga vyuma, mujila Ikiye eji kulinganga jino.

53 Kaha jila Ikiye eji kulinganga, Ikiye kanda lyehi alumuke kufuma kuli chize. Lwola lwosena, kuhichila mu Mbimbiliya, Ikiye kanda lyehi alumuke jila Yenyi yakulinga vyuma. Kutwalilaho mwomumwe, mwomwo jila Yenyi yatete alingile yapwa jila yakukupuka. Mwomwo, Ikiye kahashile kupwa nakala jila ko, mwomwo Ikiye apwa wakukupuka, kaha, Ikiye, jijila Jenyi josena jili jakukupuka. Tala omu Ikiye alingile.

54 Mose apwile wakusanyika kaha wakutongola kumbata uze mulimo uze ikiye apwile, ikiye apwile—ikiye uze ambachile. Kalunga...

55 Jino, Ngwashinganyeka, kachi enu namuya nakungokonekela... Kaha Kangweshi nakuhanjika echi mukukola. Nguli kaha nakuhanjika, muli uno kamenga, Nguna—Ngunahono kutachikiza chuma chimwe ko na kutondo chuma chimwe oloze Kalunga. Jino, Ngwashingenyeka haze hakiko hali Vula yetu Yamakumishilo vandumbwami vyalifutwile, talenu, vakiko vahakile mavoko hali umwe namukwavo na kuvalingisa vakiko kupwa tupolofweto na vya ngocho. Jino, echi chinapu Chisoneka. “Mawana na kusanyika viliko chakuzeneka kwalumuka nakupihilila.” Ove watela kupwa wakusemuka kala mwosena omwo uli. Ove uli, ha kuputuka, mukiko wapwa.

56 Tala hali vakiko va Fwaliseu muze mumakumbi anahichi. Vakiko vali kaha vavandende chindende na kumunyika, mwomwo vakiko vanahase kupwa... vapwile na lushimbi, kaha vakiko vayoyelele ha lushimbi, oloze kunyima mukachi ka michima yavo mwapwilenga mwapwi nge omu chahashile.

57 Kaha kwapwilenga aknyike wapwevo, lihule, ungoni wenyi... shimbu chiyoyelo *hano* apwile nge ulava nge omu ahashile, ikiye apwile vene lihule, oloze mwishi mukachi ka muchima wenyi apwile wakutachikiza lyehi ku Kuyoya.

58 Kaha jino omwo Yesu, ou Lizu, ejile nakusoloka, vaze va Fwaliseu ngwavo, “Ou Muthu Mbelezembule.” Chuma muka chalingikile? Chalevishile na kaze kakumunyika kakandende vakiko vapwile nako.

59 Yesu ambile ngwenyi, “Enu muli nge senu, uze liyavolo, kaha na milimo yenyi ikiko namulinga.”

60 Oloze omwo ou kanyike, pwevo wamajilo ejile, kaha ikiye amwene lize Lizu Iya Kalunga, ikiye atachikijile Echi. Ikiye kahashile kuyoyako Echi, oloze ikiye atachikijile Chize. Kaha haze vene chize Lyahanjikile kuli ikiye, ikiye ambile ngwenyi, “Ngunamono ngana nge Ove wapwa uka Polofweto.” Kaha Ikiye... Ikiye ngwenyi, “Ngunatachikiza Meshiya mwakaya nakulinga evi.”

Kaha Ikiye ambile ngwenyi, “Yami Vene.”

61 Chuma muka chalingikile? Chakosele chize kwilava na kuchilingisa kupwa vatoma. Mwomwoika? Kwapwilenga mbuto

muze, mbuto yakutachikiza lyehi yapwilenga muze...Echi chapwilenga kushinganyeka cha Kalunga shimbu kanda chikuku cha kaye.

<sup>62</sup> Kuli kaha chifwanyisa chimwe cha Kuyoya cha Hayamyaka. Kachi ove mupwa na Kuyoya cha Hayamyaka, jino enu vavene mwapwilenga mu kushinganyeka cha Kalunga shimbu kanda kaye vakatenge. Enu mwapwilenga mu vishinganyeka Vyenyi, mwomwo ya Hayamyaka kanda lyehi aputuke mokomoko wakuzeneka kukuma. Ove uli chihanda cha pungu ya Kalunga, lwolalwosena. Echi chili nakumunyika. Echi chili nakwiza jino. Vakiko vakwechi chifwanyisa chikwavo chili kanawa, chikiko kufwa, kahajino chize chakuhona kwiza na kupwa chiliko, kajino enu muli Mwenga na Kulishitu, nge omu Ikiye ashinganyekele. Nge lunga na pwevo, lelo, shikaho Kalunga, Kulishitu na Liuka mwaya nakupwa youmwe. Jino, uze vakusakula, vakusanyika!

Mose apwile wakusemuka, “mwana wakulumbunuka.”

<sup>63</sup> Eyi Mbimbiliya ngwayo, chize, umwe hali vaze tupolofweto, Yelemiya, Kalunga ambile ngwenyi, “Shimbu kanda numba ove utungike mujimo lya mama yove, Ngwakutongwele lyehi ove kupwa kapolofweto wa lifuchi.”

<sup>64</sup> Yowano Mukakujimika, mwomwoika, ikiye apwile wakulisolola mu Chisoneka. Yisaya, mu myaka handulendi na twende kunyima ya kwiza chenyi, ngwenyi, “Ikiye apwa lizu lya uze ali nakuvilika mupambo, ‘Kuwahisa jila ya Mwata!’” Kaha pamo fwo handulendi ya myaka shimbu kanda kusoloka chenyi, cheka etu twawanyine, Malaki ngwenyi, “Tala Nangukatuma muluwa Wami kumeso Ami, kuwahisa jila shimbu kanda Mwata.”

<sup>65</sup> Talenu, ikiye apwile wakutongola. Kaha shikaho mukiko chapwile na mujiufwishi ja Kalunga, kachi nge vali vakusanyika kuli Kalunga.

<sup>66</sup> Kachi vakiko vali vakutanga muli echi, vali kaha ndulo yakujita, talenu, echi kacheshi kuhasa kupwa chamokomokoko. Kachi chili kaha kuzachila kulya, kahajino kulanjisa lisesa lwove lwakusemuka kutambasana na kulya, enu namuya nakulivwasana kuya na chikungulwilo mokomoko lizavu limwe. Oloze kachi echi chili Kalunga, enu namuya nakwimana hali eli Lizu, chipwethuhu, mwomwo enu mwasemukile kwimana hali Echi.

<sup>67</sup> Mose, naumwe pimbi nahase kumbata chihela chenyi. Naumwe pimbi nahase kuzata mulimo kana. Ikiye apwile wakutongola kulinga echi.

<sup>68</sup> Kaha, ndumbwami, wapwevo, kachi enu muli na Kuyoya Chahamyaka, enu vamitongwele kulinga chuma kana. Pamo kupwa pwevo lyamuthu wamwaza, pamo kupwa chumachimwe, oloze naumwe pimbi nahase kumbata chihela chove. Kalunga

nakulingila ove chihela. Kanda kweseka kumbata chihela cha muthu wekako. Chize chinapu kufwanyisa, talenu, kusolwesa nge kuli chumachimwe chakuhenga na ove. Pwako omwo ove uli, mukiko kaha. Kanda kupwa chuma chekako.

<sup>69</sup> Jino, jino etu tunawane nge Kalunga amuhanyine Mose vinjikizo kwinjikiza kukala na kusanyika.

<sup>70</sup> Kaha kala chinjikizo chamuchano, kala chinjikizo chamuchano, chize vanatumu kufuma kuli Kalunga, chili... chatwama na lizu kunyima yacho. Jino kanda kuhonako. Echi chinapu kulinangula chami chamakumishilo hali echi, talenu. Kala chinjikizo chamuchano... Jino etu tuli na vinjikizo vize vize vinahono kufuma kuli Kalunga; Satana nahase kufwayisa kalachuma chize chiliko. Oloze chinjikizo chamuchano, chakutuma kuli Kalunga, chatwama na Lizu Iya Kalunga kunyima yacho.

<sup>71</sup> Kalunga ambile kuli Mose, “Kachi vakiko kaveshi kuhasa kufwelela lizu Iya Iyatete Iya chinjikizo, kahajino kalinge chinjikizo chikwavo kumeso avo. Kahajino kachi navakahona kwivwulila chize, kambate meya na kuwahingununa hamavu.” Kaha chize chapwile chinjikizo vakiko nge vakiko navakazova mu manyinga avo vavene.

<sup>72</sup> Tachikizenu, kaha kupwa mwomumwe nge omu Ikiye ahanjikile, “Lukungu luze lukungu kufuma kumahinji ove. Nachikapwa chachikalu ku Satome na Ngomola, lize likumbi, kuhambakana nomu nachikapwa kuli ize mbongi nayikakana ove.”

<sup>73</sup> Jino etu katweshi na *kuhema* liukako, echi *ili* Liuka. Kulishitu ikiye Liuka. Etu twatwama muli Kulishitu. Uze Mujimbu wamushipilitu wa Kulishitu, etu twasemuka muuki Ko. Enu kamweshi kulinungamo Ko.

<sup>74</sup> Ngunapunga na chisaka cha Branham ha myaka fifite faifi, kaha vakiko kavahashile kunguhula yami kulinunga muchisaka kanako. Ngwasemukile mu Branham.

<sup>75</sup> Kaha eyi ikiko jila enu muli Vakulishitu. Enu namusemuka kupwa Vakakulishitu, keshi kulinungamoko. Enu mwasemukamo muli echi. Kalamuthu ali wakulizakamina ha kusemuka. Vakiko vali na jila yamwaza yitoma yakumbachilamo livoko lyalindende, mokomoko kufwachika ka kati kakandende, mokomoko kuhema na usese. Chize keshi kusemuka ko. Kusemuka chili chuma cheka. Kusemuka chinapu nge—chuma chachikalu. Kangweshi kulizakaminako kachi nachipwa mulimba Iya vangulu, mokomoko mu—mokomoko mu chisete, mokomoko mukapete kamwaza muchipatela; kusemuka chapwa kumwanga, kaha cheji kupwa kulimwanga kufuma muli ove. Ove kawatela kuzeyela hakachiko, ove kawatondele *echi*, *chize*, mokomoko chize *chikwavo*, oloze masoji kusanyisa ulombo wa meso ove na kukulingisa kupwa muthu kupwa

muthu weka. Kachi ove uli wakusemuka chachihya, nachiya nakuheha kumwangala kufuma muli ove, oloze ove muya nakupwa tengeso yayihya. Talenu? Vakiko kavazanga chize ko. Vakiko vatonda kupwa mujila yawashi, munatachikiza, kaha kakweshi jijila jawashiko. Nge omu mwaso, ikiye ambile ngwenyi, “Nanguya nakumbata jila yimwe na vaze vakutoleka va Mwata vavandende.” Ikiye katondele kupwa mutondo wakutumba nakulela ndendekako.

Kala chinjikizo chamuchano cha Kalunga veji kuchikavangiza na Lizu lya Kalunga.

<sup>76</sup> Jino kachi muthu mwahana chinjikizo mulifuchi, mokomoko kala lwola, kaha lize lizu lize eji kuhanjikanga kunyima kalyeshi Lizu lya Kalunga ko, kaha jino tala chize, kanda kufwelela chizeko. Kachi shikola jimwe jamwaka, kachi muthu mwakatuka na kuhanjika, nakusolola chinjikizo kufuma kuli Kalunga, kaha jino kunangula chamuthu chinapu chuma chochimwe kunangula chashikola chamwaka chize munapunga nacho myaka yosena, Kalunga katumine chize chinjikizoko. Tala kunyima ya Chisoneka kaha talenu kachi chapwile ngocho. Tondenu mu Chisoneka. Uze mukweze ejile kunyima, kaha ngwenyi, “Jino etu vosena twatondo kulinunga *nechi*. Echi chinapungachuma chamwaka.” Kanda enu mufwelela chize. Etu tuli nakuya kuya muze, muminyutu yayindende, talenu. Nduma, kanda kufwelela chizeko.

<sup>77</sup> Kalunga lwola lwosena eji kwinjikizanga vinjikizo Vyenyi. Chinjikizo kufuma kuli Kalunga lwola lwosena kuhanjika Lizu lya Kalunga.

<sup>78</sup> Kaha kachi ili shikola yamwaka enu mwapwile nayo, mwomwoika Ikiye mwahana chinjikizo? Enu muli lyehi muli chize. Ikiye ali nakweseka enu kuya haze hali fumba jila. Chinjikizo cha kwimana! Nge unda! Tala okwo uli nakuya! Ove muya nakuliholwela ove lyavene haze halifumba nge kaweshi kuhasa kutala kanawako. Haze halifumba chikuma, kaha echi chinapu lwola lwosena chinjikizo kuze shimbu kanda ove uhite aha halifumbila, kukulama ove kufuma kukulyenyeka. Vakakutunga jila kanawa veji kuhana vinjikizo. Kaha etu tuli nakutambu jila yakuya ku Upahu. Kaha kachi chinjikizo nachihanjika nge vyuma vya mwaka, kaha kachafumine kuli Kalunga ko.

<sup>79</sup> Kalunga eji kuhana vinjikizo kulukwisa nakulingisa vathu Jenyi kwimana. Vinjikizo vyapwako kulukwisa nakulingisa vathu ja Kalunga, vinjikizo vya Kalunga omu vyapwa. Vinjikizo vya Kalunga vavihana kulukwisa nakulingisa vathu ja Kalunga kwimana.

<sup>80</sup> Jino hano chiputa chakuwema chapwile chinjikizo cha kulukwisa uze kapolofweto, kweseka, mwomwo uze kapolofweto nachinyi kuli Kalunga, kaha Kalunga amuhanyine

chiputa cha kuwema kupwa chinjikizo. Kaha ikiye amwene echi chinjikizo chaungeji; ikiye ngwenyi, “Nangwalumukilako ngutale chinjikizo kana chaungeji chili, chize echi—echi chiputa chili hakahya kaha kacheshi nakuwemako.” Jino Kalunga apwile nakulukwisa ikiye kwimika uze kapolofweto Kenyi apwile nakuchina. Ikiye pamo apwile namukwavo weka, oloze Ikiye atongwele Mose hali uze mulimo kaha kakwapwile weka ahashile kumbata chihela chenyiko.

<sup>81</sup> Muli ou ungeji, vamwe veka vesekele kulinga chize, munatachikiza. Ndatane akatukile na kutonda kutunga chikungulwilo kufuma muli chize. Kalunga amulwekele Mose, “Lihandunune ove lyavene. Nanguya nakuvamina.” Talenu?

<sup>82</sup> Kalunga eji kuzata na muthu hakapanji. Talenu? Jino tachikizenu echi, Ikiye apwile nakweseka kulukwisa kapolofweto kwimana, kulingisa kapolofweto kupwa muchihela chenyi chakwoloka, talenu, kaha Ikiye ahanyine chiputa kuwema kupwa chinjikizo.

<sup>83</sup> Kaha, tala, lize Lizu lize lyakavangijile chize chinjikizo chapwile Lizu lya Chisoneka. “Ngunevu miteto ya vathu Jami, na kulyonyinga chavo, mwomwo ya mwata javo, kaha Ngunanuka lushiko Lwami.” Amena. Mukiko kaha. “Ngunanuka lushiko.” Chize chapwile Lizu lya Chisoneka. “Kaha Nguli nakukutuma uyenga kuze. Ngunasuluka nakwiza na kuvalyovola, kaha Ngunakukutuma ove kuze.”

<sup>84</sup> Anuka, Kalunga kalinga chumako kusali ya muthu. Munatachikiza? Chize chikiko cheji kulimbwisanga vathu. Talenu?

<sup>85</sup> Chize chikiko chavalimbwishile hali Yesu. Vakiko vambile ngwavo, “Ove u Muthu, kulilingisa ove Lyavene kupwa Kalunga.” Ikiye apwile Kalunga, oloze vakiko kavahashile kwivushisako. “Chamwaza, Ove, kupwa kaha Muthu.”

<sup>86</sup> Ikiye ambile ngwenyi, “Chamwaza, enu mweji kusanyikanga tupolofweto kupwa, ‘tulunga,’ kaha jishimbi jatachikiza ngocho. Kaha kachi enu mweji kuvasanyikanga vakiko kupwa ‘tulunga,’ vaze kweji kwijililanga Lizu lya Kalunga, kaha namungupaisa Yami ngachilihi omwo Nanguhanjika ngwami Ngu Mwana Kalunga?”

<sup>87</sup> Talenu, vinjikizo, kulukwisa kwimika. Kaha, anuka, kachi kwimana chalukwishile na kupwa chuma chochimwe cha mukana wamwaka, echi keshi Kalunga ko.

<sup>88</sup> Oloze Kalunga ali nakweseka kulukwisa kapolofweto jino, kaha Ikiye amuhanyine chinjikizo, kaha Lizu lyakavangijile chinjikizo kupwa Lizu lya Chisoneka. “Ngunamono vathu. Ngunevu miteto yavo. Ngunanuka lushiko Lwami.”

<sup>89</sup> Jino Kalunga ali nakuya nakuhanjika na Lizu lya lya lushiko. Ikiye atela kutuma kapolofweto Kenyi, mwomwo

Lizu lyeji kwizanga kuli kapolofweto. Eyi Mbimbiliya ngwayo, Kalunga ngwenyi, Lyavene, chize, “Ikiye kalinga chumako palanga Ikiye mwachisolola kuli vangamba Jenyi va polofweto chatete.” Talenu? Kahajino, chinjikizo vanachihane, kaha Chisoneka chinasoloka, eli Lizu lya chinjikizo.

<sup>90</sup> Talenu Lizu lya chinjikizo, cha Mose? Chatete apwilenga chiputa kuwema; Lizu lya Chisoneka.

<sup>91</sup> Mose ambachile chize chinjikizo Chenyi, kaha ayile ku Yijipitu na kulinga chize chinjikizo Kalunga amulwekele; kaha chize chinjikizo chapwile na Lizu, kaha vathu vafwelele na kulovoka. Kaha omwo vapwile nakuya, vakiko vapwile kanawa; oloze omwo vakiko vaputukile kuyayavala hali lize Lizu, kaha vakiko vemanyine.

<sup>92</sup> Anuka, Isalele ayile ungeji. Munatachikiza tahi nge omwo vapwile nakuya lika? Vakiko vatelele kupwa... Vakiko vapwile kaha na fwote milosi, kaha pamo myaka fwote yakulinga echi. Mwomwoika? Chili mwomwo vakiko vaputukile kuyayavala hali lize Lizu lyanehele chinjikizo. Vakiko kavatachikijileko, omwo vakiko vapwilenga nakutambakana muze muchana, na kukina mu Shipilitu, kaha Mose kwimba mu Shipilitu, vakiko vapwilenga makumbi amandende kufuma haze vaputukile ungeji. Oloze vakiko vaputukile kuyayavala, na kutonda kulinga vyuma mwakuhandunuka; kaha vakiko vatwamine myaka fwote muze mupambo, kaha vanongele muze, echi chakwoloka, mwomwo vakiko kavafwelele ko. Kalunga ambile ngwenyi, “Vakiko kaveshi nakuhanjika hali oveko, Mose. Vakiko vali nakuhanjika hali Yami.” Chize chapwile Lizu lya Kalunga, keshi Mose ko.

<sup>93</sup> Jino tala, Yehova ali nakuya nakuhanjika ha Lizu lya lushiko Lwenyi, shikaho Ikiye atela kutuma tupolofweto Twenyi. Chize, kachi ove unatondo kumona chize, chize chili mu Kuputuka 15:16. Etu tunawane nge Kalunga amulwekele Apalahama, “Mbutu yove nayikatambuka ungeji mulifuchi lya ungeji, kaha Nangukaya nakuwafumisamo na livoko lya undume. Uze upapwoke wa Amole kanda uzalishiwe.” Jishiko Jenyi josena jize Ikiye ahanyine, hano Ikiye ali nakulukwisa uze kaplofweto, na chiputa kuwema.

<sup>94</sup> Jino kachi chiputa kuwema chahanjikile ngwacho, “Mose, Kalunga apwa Kalunga.”

“Yaah, Ngwafwelela ngocho.”

<sup>95</sup> “Mamalelo, ove uli nakulinga kanawa, Mose, twalilaho. Ove unambate pwevo wamwaza; ikiye ali mwana wamwaza. Punduvene ukwechi mwana walunga wamwaza! Upahu upwenga kuli Kalunga!” Ize ikiko shikola yoyimwe yamwaka. Talenu?

<sup>96</sup> Oloze Ikiye apwile wakulizanga kulinga kala chuma, shikaho Ikiye amulukwishile muthu. Kaha Ikiye ahanyine

muthu vinjikizo vivali vya kulinga, kaha ambile ngwenyi, “Kala chinjikizo chapwile na Lizu.” Chize chenjikijile nge mukiko chatela kupwa. Jino tala aze Mazu omwo ahanjikile, numbathuhu tengeso. Yehova apwile wakulizanga kuhanjika jino.

<sup>97</sup> Cheka, kwiza cha kapolofweto chapwile chinjikizo. Mwatachikiza echi? Chize kwiza cha kapolofweto, kuchisemunuino, chinapu chinjikizo.

<sup>98</sup> Jino, Kangwambile ngwami Ndotolo wa Waukalunga. Kangweshi nakulumbununa nge kafunga umwe wakulihana, muthu wamwaza. Vakiko vali kanawa. Vakiko vali vangamba ja Kalunga.

<sup>99</sup> Oloze chinjikizo cha kapolofweto. Eyi Mbimbiliya yahanjika hano. Kaha chapwile chinjikizo chaka? Chapwile chinjikizo cha Lizu Lyenyi lyatelele kuzalishiwa, kuzalishiwa na Lizu lya chinjikizo cha kapolofweto.

<sup>100</sup> Tachikizenu, kwiza cha kapolofweto chinapu chinjikizo cha kuhuhumuna cha kusopesa chineza lyehi. Enu mwatachikiza ngocho? Kusopesa chili lyehi hakamwihi nakuveta kachi kuli kapolofweto muno mulifuchi.

<sup>101</sup> Anuka, ikiye apwile vene, chatete, atelele kupwa wakwinjikiza kuli Kalunga na Lizu lya lize likumbi, kaha jino ikiye eji kulinga chinjikizo. Kaha jino tala chize chinjikizo, chuma muka mwapolofweta. Ikiye ambile ngwenyi, “Kachi chize nakusoloka, kahajino mwivwulilenu.” Kulava 12:6. “Kachi kacheshi kwiza nakuhitako, kaha vulyamenuko.” Chize chatela kupwa chinjikizo cha Chisoneka chize Ikiye eji kuhananga.

<sup>102</sup> Kaha chuma Ikiye eji kuhanyinanga chinjikizo, lwola lumwe, kachi Ikiye apwa youmwe zau, lelo, na haya myaka, Ikiye eji kutwalilaho kuhana chuma chochimwe. “Lize Lizu lya Mwata lyejile kuli kapolofweto.” Vakiko vapwile Lizu. Kaha omwo Yesu ejile, Ikiye apwilenga Lizu. Kaha Lizu lyatachikijile vishinganyeka na kuhala cha mumuchima, kutwalilaho, lika na lika. Jino tala.

<sup>103</sup> Kwiza cha ou kapolofweto, cheji kuhana chinjikizo, cha, “kuheta cha kusopesa,” lwola lwosena.

<sup>104</sup> Echa twimane mu minyutu chindende. Kangweshi kuchimbulako. Echa tutale hali evi jino, ha minyutu pamo teni. Kaha mujimbu wosena, pamo, ha minyutu teni.

<sup>105</sup> Nowa, kapolofweto ha lifuchi—mu lifuchi, kupwa chinjikizo cha kwiza cha kusopesa. Mose, kapolofweto mu lifuchi, kupwa chinjikizo cha kwiza cha kusopesa. Eliya, kapolofweto mu lifuchi, chinjikizo cha kusopesa. Yowano, kapolofweto mu lifuchi, kupwa chinjikizo cha kwiza cha kusopesa ku Isalele; vakiko vapwilenga vene vakuvatukako.



<sup>106</sup> Tachikiza, chinjikizo! Chinjikizo cheji kuzatanga ika? Chize chinjikizo chili mangana chimulingise kwimana, kaha kulingisa vakusakula kulizanga, na kufuma mujila shimbu kanda chisopeselo chizenga. Muze mukiko alingile Nowa, kulingisa vakusakula kulizanga. Vakiko vosena, kaha valingile chuma muka? Chize chinjikizo, kaha lize Lizu lya chinjikizo, kupaisa vakakuzeneka kufwelela na kumulingisa ikiye kupwa wakulizanga na kusopesa. Chize cheji kumbata vakusakula kupwa vakulizanga kuchinyina. Mukiko chapwa chinjikizo. Mukiko vavihanyina vinjikizo, kupwa kwiza cha kusopesa. Kuli vakusakula, vakiko vanamono chize.

<sup>107</sup> Nge uze kanyike wapwevo na muchima utoma, na mujimba wakujiluluka; kaha Kafwaliseu na mujimba utoma, na muchima wakujiluluka. Chize chapaishile umwe, kaha kulwila mukwavo.

<sup>108</sup> Kaha chize vene kusopesa chize chalwilile Mose, chapaishile kaye; kunangula chenyi.

<sup>109</sup> Chize cheji kulingisa vakusakula kulizanga. Vakusakula vali vakulizanga ha chuma muka? Omwo vakiko navamona chinjikizo chakutuma cha Kalunga, vakiko navatala kunyima mu Chisoneka na kutala kachi nge chatela kupwako kuze. “Yaah, hano hakiko.” Chuma muka echi? Kutalijiza kusopesa. Kahajino vakusakula kwivwulila ku Lizu.

<sup>110</sup> Oloze vase vakuzeneka kusakula veji kuliula, na kwamba ngwavo, “Chakuzeneka mangana. Twaya lika! Etu natuya nakumbata shikola yamwaka yoimwe.” Talenu? Muze mukiko mujila vakiko valingile mumakumbi a Luther. Muze mukiko mujila vakiko valingile mumakumbi a Wesley. Muze mukiko mujila vakiko—vakiko valingile jino, mujila ize vakiko lwola lwosena veji kulinganga.

<sup>111</sup> Oloze echi chinapu chinjikizo, kaha echi chili na Lizu lize lyeji kukavangizanga chinjikizo. Kaha lize Lizu vanalijikiza kupwa nge Lizu lya Chisoneka. Jino kanda kuvulyama chizeko. Jino lama chize nakutwalilaho, mwomwo pamo Kangweshi kakumonako chekako.

<sup>112</sup> Ngwazanganga kachi Ngwapwanga na jila ize Ngunahase kwiza kuno kumwe na kumbata vandumbwami, omwo vakiko navahona kupwa na kuhizumuka chakutwalilaho, kuhaka mbalaka helu na kutwama, hakumbi hakumbi, kaha kunagula echi palanga—palanga namu nachingila. Oloze Ikiye ahashile kwitavila chize, Kangwashinganyeka ngachizeko. Talenu, etu tunahate na makumishilo. Ngwafwelela etu tuli vne kumakumishilo.

<sup>113</sup> Mu mukanda wami muze, uze Ngweji kusonekangamo. Mu 1933, chimene chimwe, chakutwala ku shikola ya Chalumingo, shikola ya Chalumingo cha Mbaputishiti muze Ngwapwilenga Pashita, ou Shipilitu Wajila ejile na kungulwekesa yami swii nakusongo ku lwola lwa makumishilo, kaha kungulwekesa

vyuma vitanu navivali vize navikasoloka. Ngwavisonেকে. Vize vyapwile halipapilo lya usungwa.

114 Ngulwekenu vene omu Germany navakayitunga na Kembwe Yakuhonesa, kaha omu va America vahashile kuveta hali chize, mu myka yileveni shimbu kanda ize—ize kembwe vayitunge.

115 Ngwavo omu Mussolini mwakakatuka, omwo mwakaya ku Yichopa, kaha omu va Yichopa navakaya na “kuholoka hajitambo jenyi.” Kaha ikiye afwile mwasonyi, alumukile kafula kamakonde, kaha vathu jenyi kumufwijila ikiye.

116 Kaha Ngwambile ngwami, “Kuli ma ism atatu: Communism, Fascism, na Nazism. Vakiko navaya nakukulula Russia, mu Communism.” Kaha nachiya nakupwa Chikato-...kwenyeka Chikatolika. Talenu kachi echi kacheshiko!

117 Ngwambile ngwami, “Vyuma vyangana naviya nakusoloka!” Ngwambile ngwami, “Ngwamwene jimotoke nge liulu, ili nakuya mujila. Muli jimotoke jili nakuya mujijila, na kutetekela chimwe, vakiko kaveshi na twamina kuli chize ko. Ngwemwene chisaka cha va America kuhema checker mukuyima ya ize motoka.” Vakiko vali na eyi motoka kana lyehi, kachi vakiko vali kaha na jijila jakuhatamo. Ize yayindende Volkswagen ili vene liulu, mukiko kaha, kaha nge omujili jikwavo jimotoke. Munahase kushinganyeka hali echi, mu 1933, jize ji motoka jasolokele ngachilihi, jino?

118 Kaha jino Echi vachipolofwetele cheka, chize, kwitavisa mapwevo kuvota, kaha omu vakiko valingile. Kaha omu lino lifuchi, kupwa muyachi kana, nge Isalele, kwiza mu lifuchi na kufumisa occupants, na kuswana lifuchi. Kaha va myangana vavandende vatete vakiko vapwile na, Ndavichi na Solomone, vapwile vamyangana vakwivwa woma Kalunga. Hanyima chindende, vakiko vapwile na Ahave haze vene. Vakiko vamuvotelele. Chize chitwamo nachiya...liuka kupwa nge kaye. Kaha, etu twapwilenga na Lincoln na Washington, tala omu chili lelo. Tala okwo tuli nakuya jino. Chuma chinashisaho? Etu tuli kulwola lwamakumishilo.

119 Kaha echi chinjikizo, mu chisemwa, mukiko kaha. Echi chili chakulizanga; kaha kupaisa, na kuchisopeselo, mukakuzeneka kufwelela.

120 “Kachi uze kapolofweto napu kapolofweto wamuchano, kaha chuma ikiye ahanjikile kwiza nakuhita,” eyi Mbimbiliya ngwayo, mu Kulava 12:6, “Ivwulila echi kuhuhumuna, ha kwinjikiza keshi muthuko.” Ka—kapolofweto napu muthu. Oloze lize Lizu lya kufuma chinjikizo chaukalunga kupwa Lizu lya Chisoneka, echi chili chakwinjikiza, kahajino echi chinapu kuhuhumuna.

121 Eyi Mbimbiliya vayisonেকে kuli tupolofweto, anuka. Muli Petulu Wamuchivali, nawa, 1:21. Muli Hepelelu 1:1, nawa.

<sup>122</sup> Eyi Panda ya mulangi wa Kakahya, kuli Mose, kapwile chinjikizo, lize Lizu lyapwile nakuya nakuhanjika. Eyi Panda ya mulangi ya Kakahya kusolola lize Lizu lili nakuya nakuhanjika. Chize chinapu chinjikizo, Panda ya mulangi wa Kakahya. Enu vathu mwatela kwanuka chize kufuma ku Houston, keshi kunyima chikumako.

<sup>123</sup> Mose, kapolofweto, chinjikizo kuli va Isalele, nge lushiko lwapwile kaha lwakulizanga nakuzalishiwa. Omwo Mose ejile nakushikumuka na kulinga chinjikizo cha kapolofweto, vakiko vatachikijile hazevene nge ikiye mwaya nakuvakungulula hamwe.

<sup>124</sup> Omwo Lizu lya Kalunga lyapwa lya kukupuka muchiyulo, lwola lwosena kupwa chuma chochimwe. Nge omu ngunahanjikanga ufuku unahichi, omu Ulime na Tumime, kaha vyuma vyosena, lwola lwosena kukumbulula kuli Kalunga.

<sup>125</sup> Echa tumbate kapolofweto cheka, tando yayindene, Yona. Ngwapwile na kapetulu 1 wa Yona wausoneka hano, kapetulu 1 hano wa ou upolofweto. Yona ejile nakufuma mujimo lya ishi, chapwile chinjikizo. Talenu, vathu vapwile vakuzeneka kutachikiza kalunga. Vakiko valifukwilenga makombelo va tungalwiji, kaha vase tulunga twavo vakalungalwiji apwile ishi wamunene.

<sup>126</sup> Jino vathu vavavulu kweseka kupaisa Yona. Ngwapwilenga lwola lwosena kumbata Yona. Yona apwilenga wakufuma mupunga ya Mwata. “Jitambo ja vakakwoloka veji kujitwaminyinga kuli Mwata.” Etu twatondo kuhanjika, “Ikiye apwile Yona.” Oloze echa umbate chize . . . chuma muka chatela kupwa chakutela, hali chimwe. Ngunatachikiza ikiye atelele kuya ku Nyinyive, oloze Kalunga amuligishile mangana ayenga mumbopolo yakuya ku Tarshish. Kaha Ikiye apwile naukalu wakwiza ku kalungalwiji.

<sup>127</sup> Yona ambile ngwenyi, “Kasenu mavoko na mahinji ami. Yami nguli muukalu, yami ngunalingisa ou ukalu.” Kaha vamumbilile. Kaha ishi apwile nakuhala kuhita mumeya, ishi wamunene amuminyine Yona. Ngunatachikiza chize chapwile chachikalu ku sayasi kufwelela.

<sup>128</sup> Hano keshi kunyima chikumako, mu Louisville, Kentucky, pamo myaka teni kunyima okwo, vakiko vapwile na—na ishi apwilenga nasavala kuze ha—ha motoka. Kaha kuze kwapwilenga vamwe Vanyike vavandende, vapwilenga na mangana kuhambakana kuhona kutachikiza omwo mwakutetekela. Ikiye apwilenga nakweseka kulingisa Mbimbiliya nge yeji nakuhanjika makuli. Ikiye ambile ngwenyi, “Munatachikiza, enu mwewwa lyehi chize chishimo mu Mbimbiliya ya mwaka, nge uze ishi wamunene amuminyine Yona.” Ikiye ambile ngwami, “Tala, enu kamweshi kuhasa kwingisa numba nguja kuyihichisa ha muliuwu wenyi, hapwa

hahandende. Nachipwa ngachilihi muthu wakukula kuhita nakwingila mujimo?” Ngwenyi, “Enu mwamono, echi chinapu chishimo chamwaka, nge omu Mbimbiliya yazala navyo.”

<sup>129</sup> Chize chapwile chikuma kuli yami—yami kushinganyeka. Ngwambile ngwami, “Mwane, Ngunatondo kuhanjika chuma chimwe hano.”

Ngwenyi, “Chuma muka muya nakuhanjika?”

<sup>130</sup> Ngwambile ngwami, “Mwamono, ove kawatangile Mbimbiliya mwakwoloka.” Ngwambile ngwami, “Eyi Mbimbiliya ngwayo uze apwile ishi wamunene wakulimanyina. ‘Kalunga awahishile ishi wamunene.’ Uze apwile wakatunga mwakuhandunuka, akamumine, echa ikiye achilinge! Kapwile nge kala ishi ko. Kalunga apwile nakuya nakulinga mulimo wakuzeka kutela, shikaho Ikiye akwechi ishi wakuzeneka kutela.” Talenu? Ikiye kahanjikile chekako hali chize. Shikaho, chili, Kalunga atwama na vyuma vyakulimanyina.

<sup>131</sup> Nge kanyike wapwevo, lola lumwe, kwiza kufuma mu mbalaka; kambu jenyi jajindende jakusakula, kaha jisenena chikuma palanga kumeso kwenyi kwakundende kuli nakusoloka nge sapola. Ikiye apwile na Mbimbiliya, nakuya.

<sup>132</sup> Ou lunga wakashinakaji wa lijina lya Jim Dorsey ayoyelenga ku Utica. Ikiye apwile mukakuzeneka kufwelela, liswalale wamwaka, kaha—kaha ikiye kafwelelele muli Kalunga ko. Kaha ikiye ambile ngwenyi, “Uli nakuya kulih, kanyike wapwevo wakalemesa?”

Ikiye ambile ngwenyi, “Nguli nakuya kwimbo, mwane.”

Ambile ngwenyi, “Chuma muka chili mulivoko?”

Ikiye ambile, “Ili Mbimbiliya.”

Ambile ngwenyi, “Ove kawafwelela echiko, mukiko?” Kaha ikiye . . .

Ambile ngwenyi, “Eyo, Ngwafwelela echi, mwane.”

<sup>133</sup> Kaha ambile ngwenyi, “Ove wafwelela ou mujimbu wa uze ishi wamunene kumina Yona?”

Ambile ngwenyi, “Mwomwoika, pundu, Ngwafwelela kala Lizu hali uze.”

<sup>134</sup> Ikiye ambile ngwenyi, “Nauya ngachilihi na kwinjikiza kala jila ha lufwelelo, chize mweji kuvulukanga kupwa lufwelelo?”

“Mwomwoika,” ikiye ambile ngwenyi, “omwo Nangukaheta Mwilu, Nangukamuhula Yona.” Talenu?

Ikiye ambile ngwenyi, “Kahajino kachi ikiye keshi muzeko?”

<sup>135</sup> Ikiye ambile ngwenyi, “Kahajino enu namukaya nakumuhula ikiye.” Shikaho Ngwashinyeka chize chapwile chamwaza chakwolola. Shikaho Ngwashinyeka chize chili chakwoloka.

<sup>136</sup> Kachi eyi Mbimbiliya yahanjika nge Yona vamuminyine kuli ishi wamunene, Ngwafwelela chize. Ikiye mwaya nakuwahisa chize. Chuma Kalunga nahanjika, Kalunga ali wakutela kuzata, kaha Ikiye lwola lwosena eji kulama Lizu Lyenyi. Shikaho, Yona, etu tweji kumusekeleka ikiye . . .

<sup>137</sup> Oloze enu munatachikiza? Ishi omwo eji kuhalanga, ali nakutondatonda kulya chenye. Kaha jino nge nali lyehi, kaha mwaya nakushikumuka kwishi kaha mwanokesa vyakuhalisa hamavu. Lisa thovo kaha tala omu nachisoloka. Vakiko veji kuzalisa lijimo, kahajino vakiko veji kushikumuka na kuhaka vyakuhalisa hamavu, na kusala nakunoka.

<sup>138</sup> Chamwaza, ou ishi wamunene wakulongesa lyehi na kwiza na kumina uze kapolofweto. Kaha ikiye ayile nakushikumuka kwishi ya kalungalwiji, kaha pamo kupwa kwishi chikuma. Ikiye ashikumukile, nakulinokela kwishi ya kalungalwiji.

<sup>139</sup> Jino etu tuli lwola lwosena nakushinganyeka hali Yona. Kaha vathu vosena veji kwamba ngwavo, “Jino Vangulombelelanga hali echi, oloze livoko lyami kalyeshi kanwako. Vangulombelelanga hali echi, oloze Kangweshi nakwivwa kanawako.” Kanda ove mukahanjika hali Yona ko.

<sup>140</sup> Jino tala hali vinjikizo vize apwile navyo. Jino, chihela chatete, ikiye apwile hanyamanganda ya kalungalwiji, kaha ikiye kwakusuku na kutunda kuze Kalunga amutumine. Mavoko enyi na mahinji enyi apwile akukasa. Ikiye vamumbilile muze munyamanganda, kalungalwiji wamakimba, kaha ishi wamunene kumumina na kuya nakushikumuka kwishi ya kalungalwiji. Kaha ikiye apwile wakusavala muze muvisazo, mujimo lya ishi wamunene, na mbimbila yakujinga mujingo yenye. Kaha kachi ikiye atalile hali *chize* mujila kana, lyapwile mujimo lya ishi wamunene. Ikiye atalile muli *ize* jila, lyapwile mujimo lya ishi wamunene. Kwosena atalile, kwapwile kaha lijimo lya ishi wamunene. Enu nge namuhanjika vinjikizo, ikiye pamo apwile navyo. Oloze munatachikiza chuma ikiye ahanjikile? Ikiye ambile ngwenyi, “Vikiko vinapu vya mokomoko. Kangweshi kuya nakutala hali vizeko cheka, oloze cheka nawa Nangutala ku tembele Yove yajila.”

<sup>141</sup> Mwomwo, Solomone, muthu wahamavu, uze alombele hakukunjika tembele, ambile ngwenyi, “Mwata, kachi vathu Jove navakapwa muukalu kumwe, kaha navakatala kuchino chihela chajila, kaha kavevwulile kufuma Mwilu.”

<sup>142</sup> Kaha Yona apwile na lufwelelo muli chize alombele Solomone. Kaha Kalunga amusokwele kufuma muli uze ishi wamunene, hanyima ya makumbi na maufuku atatu. Ikiye pamo apwilenga peho yakuhwima muze. Ngunahono kutachikiza omwo Ikiye alingile, oloze Ikiye amulamine wakuyoya ha makumbi na maufuku atatu, kutesekesa na Lizu. Kaha Lizu lili lya kwoloka.

143 Chamwaza, kachi Yona, mwishi aze maukalu, ahashile kutala cheka kuize mbalaka ize muthu atungile, nachipwa ngachilihi na ove na Yami, ufukuuno, kutala ku Tembele kuze Yesu nemana kulivoko lya chilyo lya Wakulitulaho, na Manyinga Eyi Lyavene, kutuhanjikilako ha kuhanjika chetu, hali vinjikizo vyetu vya vindende! Kanda kumupaisa Yona ko, kaha jino tala hakuhenga uli nacho. Tala kulushiko, “Kalunga nge ahanjikile ngocho!” Kachi ove uli mwana Apalahama, “Kalunga ahanjikile ngocho!” Ikiye ashikile lushiko, kaha mukiko kaha.

144 Tachikizenu, vathu vosena vayile nakuta ishi, kaha kukoka moji avo na vyuma vikwavo. Hanyima chindende, kwejila thovo, uze ishi wamunene, kulaha kwiza kungenge. Muthu wosena afukamine hamambuli. Kalunga atachikiza mwakulingila vyuma. Kaha ikiye ayile kungenge na kufumisa lilimi lyenyi, kaha, omwo alingile, hinamulovoka kapolofweto kufuma vene muze mukanwa kauze ishi wamunene. Uze kapolofweto! Uze ishi amufwijile uze kapolofweto kuze kungenge. Shikangaho valumukile nakupihilila. Talenu?

145 Chize chapwile chinjikizo. Yona kumuneha kuli ishi wamunene, chapwile chinjikizo. Chuma muka ikiye alingile? Chize chapwile chinjikizo kufuma kuli Kalunga. Lizu lyahanjikile chuma Muka? “Pihililenu nakwalumuka mokomoko namunonga, mumakumbi fwote.” Kalunga chinjikizo chenye; Lizu lya Kalunga! Lwola lwosena, nge Kalunga mwatuma chinjikizo, Kalunga eji kutuma Lizu Lyenyi kunyima ya chinjikizo. Tachikizenu, “Pihililenu, mokomoko mukachi ka makumbi fwote ino mbongi yosena nayiya nakunonga.”

146 Yowano uze kapolofweto asolokele hano hamavu, hanyima ya myaka fwo handulendi chakuzeneka kapolofweto; chize chinjikizo hanyima ya myaka fwo handulendi, ya ikiye kusoloka. Luze lwapwile lwola lwa chiseke!

147 Jino kachi enu muli vakashipilitu namuya kwivwushisa echi Yami nguli nakuhanjika. Echa Kalunga asokolole kwivushisa chenu. Munahichi lwola lungahi?

148 Myaka fwo handulendi, Isalele chakuzeneka kapolofweto, mauka apwile akulijinga muvyaka na vyeka, kaha jino nomu ejile Yowano nakusoloka. Yowano apwile kapolofweto, chinjikizo cha Meshiya chapwilenga nakuya nakuhanjika hanyima yenye. Tala. Mwomwo, Malaki 3 ambile ngwenyi, “Nanguya nakumitumina muluwa Wami kumeso Ami, mangana kuwahisa jila, kuwahisa vathu.”

149 Tala hali Yowano, chakuzeneka uminyi muli ikiye. Ikiye kandondele kala upahu ko. Vakiko vesekele kumusanyika ikiye kupwa Meshiya; oloze ikiye ambile ngwenyi, “Kangwatelele numba kukasanuna mindelo Yenye ko.”

150 Oloze haze vene Yesu asolokele, Ikiye apwile na chinjikizo, Panda ya mulangi wa Kakahya, Kumunyika helu lya Ikiye,

nge katela kusuluka nakwiza na Lizu kuahnjika, “Ou ikiye Mwa Nami ngwazanga, Muli Ikiye mukiko ngwevwila kuwaha kutwama.”

<sup>151</sup> Tachikizenu, kaha Yowano hazevene ambile ngwenyi, “Ikiye atela kutohwa. Ngwatela kukeha.” Ikiye anehele Liuka kuli Kulishitu. Amena.

<sup>152</sup> Etu vatulweka ngwavo, mumakumbi amakumishilo, chize nachikahiluka cheka! Kuli nakuya nakupwa Mujimbu uli nakwiza, uze naukaya na kujimbula Meshiya kuli vathu. Kaha nachikaya nakupwa mujila kana, vakiko navakaya nakwimana kulungunga nge muze vakiko valingile. Ikiye ashikile echi. Kapetulu mukwavo napu Mawewu, Malaki, atulweka etu echi. Tala.

<sup>153</sup> Vakiko vahulile hali echi. Yowano chisemwa chenyi chamusolwele ikiye kupwa mu shipilitu ya Eliya. Jino tachikizenu ava tupolofweto vavali.

<sup>154</sup> Jino, Eliya apwile muthu uze akatukile mulwola lwa Isalele, mulwola lwa unyegwe.

<sup>155</sup> Ahave apwile mwangana. Kaha mapwevo vosena vakavangijile Yezevele, kaha vatewile jikambu kaha na vyuma vyosena, pamo nge omu tuli lelo. Kaha vosena vayile mwayile Yezevele. Kaha tufunga vashingnyekele nge jize japwile kanawa. “Veche vakiko ukawavo. Echa vakiko vachilinge.”

<sup>156</sup> Kaha ha lwola luze, Kalunga akatwile muthu kufuma mupambo, wa lijina lya Eliya. Etu katwatachikiza noku afuma. Ikiye kapwile numba na shikola ko ahashile kulijimbwilako. Oloze ikiye akatukile, kaha ikiye apaishile vyuma vyosena. Ikiye apaishile kwala chosena.

<sup>157</sup> Kachi ikiye mweza nakusoloka, lelo, ikiye mwaya nakupaisa kwala chosena nawa.

<sup>158</sup> Ikiye apaishile kala Yezevele. Kaha echi, makumishilo, chapwile ikiye ajihile uze kapolofweto. Kumutapula, nge Yowano; asavalile mwishi ya mutondo mujunyipe omwo Yezevele apwile nakuya nakumujiha. Ikiye amujinjile chikuma.

<sup>159</sup> Kaha jino etu tunawane nge omwo Yowano ejile, kufuma mupambo cheka, mukakuzanga pambo, na mujimbu wakuya kuli mapwevo vakutona valinakuyoya vakulukuluka kaha kusomboka, na kusomboka cheka, ikiye avatwile vize muvihanavihananda. Ikiye kejile nakufuma ku shikola ko. Ikiye ejile nakufuma kuli Kalunga, muthu wakutuma kuli Kalunga. Kaha ikiye apaishile mapwevo vakutona, chikumakuma, kaha ikiye kashile jikonyiko. Oloze ikiye hatoma ambile ngwenyi lwola lunahete, Meshiya mwakaya nakuhanjika. Tala hali chize.

<sup>160</sup> Jino pezelesa lwola lwa Eliya kwiza chenyi chatete na vamwe vase tupolofweto vakutona lelo, kwecha va Yezevele javo kuteula jikambu, kaha kuvwala jiputula, kunwa makanya, kala chuma

vakiko vatondele kulinga, kuvatwaminyina nakujuinguluka. Kuhona kuhanjika kala chuma, ikiye mwaya nakumiseza, kumbata mukwavo. Kutwaminyina vakiko kujinguluka hali jishimbi ja uthu; chize chasonyi, kunangujola cha muthu. Kaha, ha kulinga ngachize, vakiko veji kulingisa jishimbi ja Kalunga kupwa jakuzeneka ngolo, mwomwo vakiko vanahase kulinunga na liuka kaha hanga valivuluka kupwa Vakakulishitu, kaha kukwachilila kulusesa lwavo na kuhanjika vakiko vapwa Vakakulishitu, kaha nakutwalilaho. Muze mukiko vatondele. Muze mukiko valingile.

<sup>161</sup> Oloze, anuka, chapwile halwola kana luze, nge omu Kalunga ashikile mu Malaki 4, nge Ikiye mwakaya nakuzalisa cheka Lizu. Echi chakwoloka. Tala etu tuli halihi lelo, chochimwe nge muli luze lwola lwa Yowano, chochimwe nge omu chapwile mulwola lukwavo.

<sup>162</sup> Tala hauze wamundende wamwaka Amos omu akatukile, mukweze wamwaka wamundende. Etu katwatachikiza noku afumine ko. Ikiye apwile kafunga. Kalunga apwile nakuya nakumufumisa mumwila wa mikoko na mwila wa vangombe, kaha, na kumulongesa. Kaha omwo ikiye ejile ku Samaliya, kaha omwo ikiye akatukile na kukanduka helu lya pili lize lukumbi, atalile mwishi. Kaha musana kumunyika mulyanja lya mumutwe wenyi, jikambu jenyi ngengu, kaha meso eyi akutala hamwe na kuvwakuma. Aze meso eyi aukalunga kukemwina, keshi mwomwo ya vyuma vaze vakutula tunyama omwo veji kumonanga ko nge hiveza, mwomwo mbongi yosena yalihanyine kushili.

<sup>163</sup> Hiya uze wamundende, muthu wakuzeneka kutachikiza? Eyo, apwile Amos, uze kapolofweto. Ikiye apolofwetele mumakumbi a Jeroboam Wamuchivali, mwangana wakutunduka, wakwechela vathu valinge kalachuma. Vaze tupilishitu vosena vapwilenga muze. Vakiko vatungile mauka amwaza. Vakiko vapwile nakuvwala chamwaza. Mapwevo javo vapwilenga vauhule. Vakiko vakuvwala mwosena omwo vakiko vatondele. Vaze vakakuya nakutala tunyama kwosena, kumona vaze vanyike vmapwevo vamwaza kaha nomu vapwilenga.

<sup>164</sup> Kupwa kutona chikwavo cha U.S.A., vatelele kupwa vathu ja Kalunga. Naumwe pimbi nahase kuhanjika echi. Echi chinapu chuma chimwe chakwimika vathu. Fif- . . .

<sup>165</sup> Eyiteni ya myaka jino, lelo! Laveka Yami napu eyiteni myaka yakusemuka, lelo. Eyiteni myaka, Ngunazauka lino lifuchi, kupaisa vyuma kana. Kaha nge Nangukinduluka kunyima, ha mwaka ha mwaka, kuli jino mapwevo vakuteula jikambu kuhambakana lwola lwtete omu Ngwaputukile.

<sup>166</sup> Muthu wamunene, Pendekosita ya puho mukakunangula angumbachile nakungutwala mukapete, pamo mwahichi mwaka jino, chamwaza, wakutachikiza kanawa, kaye kosena



wakutachikiza kuli muthu. Ikiye ambile ngwenyi Nguli... “Ndumbu walunga Branham, echa ngukunangike mavoko ami hali ove nakukulombelela.”

Ngwambile ngwami, “Kangweshi nakuvizako.”

167 Ikiye ambile ngwenyi, “Oloze kuli chuma chimwe chinahenge.” Ikiye ambile ngwenyi, “Ndumbu walunga Branham, ove uli nakuya nakwenyeka mulimo wove. Kakweshi muthu numba umwe mwakaya nakulinunga na oveko. Shikangaho vakakunangula kaveshi nakulinunga na oveko; chili mujila ove omu weji kupaisanga mapwevo.” Ikiye ambile ngwenyi, “Ava vathu veji kukuvuluka ove kupwa kapolofweto.”

Ngwambile ngwami, “Kanda lyehi Ngulivuluke ngocho.”

168 Ikiye ambile ngwenyi, “Oloze vakiko veji kukushinganyeka ngocho.” Ikiye ambile ngwenyi, “Ngwafwelela mwomumwe.” Ikiye ambile ngwenyi, “Ove vakusanyika kulembelelela vakakuviza.” Ikiye ambile ngwenyi, “Lombelela vakakuviza, kaha vazeze mapwevo ukawavo. Ove uli nakuvalemekama mumichima yavo.”

Ngwambile ngwami, “Mujila muka?”

169 Ikiye ambile ngwenyi, “Kuhanjika hali vakiko kupwa na jikambu jakuteula na vyuma kana.”

Ngwambile ngwami, “Chize chakuhenga.”

170 Eyi Mbimbiliya yahanjika ngwayo, “Pwevo uze—uze mwateula jikambu, lunga lyenyi ali nalisesa lya kumulukulula.” Chakwoloka vene. “Ikiye nahono kuhana kuvumbi kumutwe wenyi.” Mukiko yahanjika Mbimbiliya. Jino Ngunahono kutachikiza nge mwazanga chize mokomoko nduma, oloze omu mukiko Mbimbiliya yahanjika, mu Kolinde wa Tete.

171 [Ha tepu hapimbi—Muka.]...twakukakachila hachikova palanga nomu chikova chili haweluka. Kaha jino vakiko—vakiko kwiza, nakuhanjika, “Mwmwoika, Mukulwane Branham, vize vikiko uvwalo kaha vali nakulanjisa.”

172 Vakiko vachili na vyuma na makina kutongesa. Kakweshi ha kulipekelako. Mapwevo va Amish na Dunkard vachili nakuvwala vize. Punduvane. [Chikungulwilo chazungumukile—Muka.]

Kaha chuma muka chasolokele? Vakiko valovokele nakutwalilaho.

173 Pwevo umwe ambile ngwenyi, “Chamwaza, Mukulwane Branham, Kangwavwala jiputulako. Ngweji kuvwala-...” Vikilo vika, toloshi ja-...[Ndumbu umwe walunga ngwenyi, “Toloshi jakuvatwila mumambuli.”—Muka.] Yaah. Ngwambile ngwami, “Ngweji kujivwalanga.”

174 Ngwambile ngwami, “Chize chachipi chikuma.” Ngwambile ngwami, “Eyi Mbimbiliya ngwayo, ‘Chize chinapu unyengwe

kuli pwevo kuvwala chuma chakupandama kuli lunga.” Kaha omwo chasoloka majilo kumeso mukiko ili United States jino! Talenu? Echi chakwoloka.

<sup>175</sup> Echa ngumilweke chuma chimwe, ndumbu wapwevo. Ove unahase kupwa utoma nge liya, kuli lunga lyove mokomoko sepa lyove walunga, oloze ha Likumbi lya Kusopesa ove mukaya nakukumbulula ha kulinga ujila. Yesu ambile ngwenyi, “Wosena mwatala hali pwevo, nakumuvwila lushiushiu, na lingi nenyi ujila na ikiye lyehi.” Kachi uze mukashili natale hali ove, kaha ikiye mwakaya kaukumbulula ha Likumbi lya Kusopesa. Ove walisolwele ove lyavene kuli ikiye. Kulisolola ove lyavene. Huu-hu.

<sup>176</sup> Mwomwoika pwevo wakumukomoka kalunga mwatondo kuvwala nge ngachize? Kahajino ove mulivuluka kupwa na Shipilitu Wajila mwomwo ove wahanjikile mumalimi na kulaha kuze nakuze hamavu. Chize, chipwethuhu, Ngwamwene vakuzeneka kutachikiza kalunga kulinga ngachize, Hottentots. Ou Shipilitu Wajila utoma, wajila, wakuzeneka kujiluluka. Punduvene.

<sup>177</sup> Uze lunga ambile ngwenyi, “Kachi ove uli...Vakiko vanakufwelela ove kupwa kapolofweto. Mwomwoika wahonene kuvanangula vakiko kutambula mawana amanene amushipilitu, kaha mwakulingila vyuma vya Kalunga? Mwomwoika wahonene kuvanangula vakiko kachi ove uli kapolofweto?”

<sup>178</sup> Ngwambile ngwami, “Nanguvanangula Vakiko ngachilihi algebra nge vakiko kaveshi kuhasa kutanga ABC’s?” Munatachikiza ABC omwo yapwa? “Lwola lwosena Ngwafwelela Kulishitu.” Huu-hu. Namuya nakulinga ngachilihi chize? Talenu, ove watonde kukanduka *kuze*, kachi kuputuka kushikumuka *hano*.

<sup>179</sup> Kalunga mwaya nakutunga Liuka Lyenyi ha chikuku cha Yesu Kulishitu, kaha chize chinapu Mbimbiliya. Kusali ya chize, hakala chihela usekeseke wakushikunuka. Kalunga kalumukako. Chisemwa chenyi kachalumukako.

<sup>180</sup> Ikiye atungile pwevo kupwa wakuhandunuka kufuma kuli malunga, kaha malunga kuhandunuka kufuma kuli pwevo. Ikiye kuvwala mwakuhandunuka, kaha kutonda vakiko kutwama mujila kana. Talenu? Mapwevo kutonda kusoloka nge malunga, kaha malunga kutonda kupwa nge mapwevo. Mamaah, yami! Kuchongonona kana! Chili...Kaha chuma chimwe, tala nge chili kupwa chakuhonesa vathu, kaha enu kamweshi kuhasa kwalumukako. Tala nge uze wakutaluka wamunene, kwilava chachinene; kachi namwivushisa chuma muka Nguli nakuhanjika, mu shipilitu. Uze wakutaluka avakwachile, kaha vakiko—vakiko kavahashile kufumako kuli chizeko; kupwa chikuma na Hollywood, kupwa chikuma na chisaji cha mivwimbimbi, kupwa chikuma na kuzeneka

mangana. Vyuma vyosena tukwechi vanavipihisa. Shikangaho, “kachi nge mulimo navahona kuuvatula, mwomwo yavaze va Sakula lyehi, kakweshi kuya nakupwa numba ukwechi mujimba kulwiliwa.”

<sup>181</sup> Enu ngwenu, “Kanda lyehi ngutachikize ocho.” Chamwaza, jino munatachikiza echi, kufuma jino hano. Talenu? Chize chinapu...Ngwatela kwimika echi. Echa tukindulukenu. Tachikizenu.

<sup>182</sup> Yowano apwilenga chinjikizo. Kaha anuka chize, mujila Kalunga achilingile mulwola lwatete, mukiko mujila Ikiye mwaya nakuchilinga cheka. Ikiye ashikile. Jino, Kalunga kanda lyehi azachise lizavu lya vathu, ha kala lwola, hali echi.

<sup>183</sup> Anuka, kwapwilenga lizavu lwola lumwe, lize, chindume chalunga wa lijina lya Ahave, ikiye amumbachile...ikiye amumbachile nakupwa nenyi nakupwa na tupolofweto fwo handulendi va Isalele. Jino, vakiko kavapwile tupolofweto vakuzeneka kutachikiza kalungako. Fwo handulendi tupolofweto va Isalele. Vakiko vosena vapwile na mandingili na vyuma vyosena, vapwile na shikola yayingene.

<sup>184</sup> Kwapwilenga muthu wakumukomoka kalunga wa lijina lya Yehoshafvate, uze apwilenga mwangana wa Yuta, kaha ikiye ejile. Kaha ahajino hakiko hatwama mukakufwelela wakulifutula na mukakuzeneka kufwelela. Vyuma vya hengele.

<sup>185</sup> Kaha ikiye ambile ngwenyi, “Lamote ya Ngilyate...” Jino talanu echi, nachipwa muchano ngachilihi. Ikiye ambile ngwenyi, “Lamote ya Ngilyate yapwa yetu, kuze. Kukanduka nze muchihanda cha lifuchi kuze, lyapwa lyetu.” Yoshiwa, omwo apwilenga nakupangila lize lifuchi, alihanyine kuli Isalele. Kaha va Fwilishite, vakakuzeneka kutachikiza kalunga, vejile nakuliheta nakulifumisa kuli vakiko. Ikiye ambile ngwenyi, “Lize lyapwa lyetu.”

<sup>186</sup> Jino talenu omwo, chikuku, vathu vanahase kupwa vakwoloka na kujimbalisa Echi. Chuma chivene lyapwile lya Isalele. Oloze vyosena jishiko ja Kalunga, ndumbu walunga, chili ha seteko imwe, talenu, “Kachi vakiko navatambuka kumeso a Mwata.”

<sup>187</sup> Jino tala hano. Ikiye ambile ngwenyi, “Nauya na yami, nakungukafwa yami kutambula lize lifuchi nakulikindulwisa? Chamwaza, mukiko, vana va Fwilishite vali nakuzalisa majimo avo kuze, na tiliku yatelenga kupwa ya Isalele.” Chize chinapu chakwoloka mwaya Chisoneka. Ikiye ambile ngwenyi, “Ngukafweko nguyenga kuze.”

<sup>188</sup> Ambile ngwenyi, “Chamwaza, yami...” Haze hakiko aluwanganyishile: “Matemba ami anapu ove, vathu jami chochimwe vanapu vove. Nanguya na ove.”

189 Kaha jino Yehoshafwate aputukile kushinganyeka, munatachikiza. “Ngwenyi, kumana etu katwatela kumuhula Yehova ko hali echi shimbu kanda etu tuyenga?”

190 “Mamalelo, mukiko vene,” Ahave ambile ngwenyi, “punduvene. Huu-hu. Lisesa mwane. Ngwa—Ngwapwanga nocho chishinganyeka kana.”

“Kakweshi kapolofweto kumweko?”

191 “Mamalelo, punduvene. Ngukwechi—Ngukwechi na—na shikola yavo muno vene, vamwaza unahase kumona. Vakiko vosena veji kuvwalanga mauvwalo amwaza. Vakiko vali vakutanga chikuma. Ngunavatangisa, mwosena. Natuya nakuvasanyika vakiko.”

192 Shikaho vakiko vayile kuze. Kaha vakiko veji nakupwa hamwe. Vakiko kavapwile vakakulyongako. Vakiko valombele na kulomba na kulomba, palanga vakiko vamwene chimweno.

193 Kahajino vakiko vejile. Kaha umwe wavo atungile na jimbinga jivali ja ulu. Ikiye ambile ngwenyi, “Najeji naukaya nakushindakana va Fwilishite, mokomoko va—va Sulya, nakuvahanga mulifuchi.” Ikiye ambile ngwenyi, “MUKIKO MWANAMBE MWATA. Yako kanduka, Yehova ali na ove.” Vakiko vosena, kahajino, na kujina chimwe, vaholokele muli shipilitu yimwe. Tupolofweto va isalele vambile ngwavo, “Yako kanduka, Yehova ali na ove.” (Enu ngwenu, “Echi chinapu Chisoneka?”) “Kalunga ahanyine ou uswana kuli vathu, kaha mukakole himwaukwata. Enu muli na lizesa lwakukwata echi.”

Jino, Pendekosita, Ngwatondo enu kuwanyinaho mangana.

194 Oloze, Yehoshafwete, hakupwa muthu wakumukomokoka kalunga, ikiye ambile ngwenyi, “Kuli chuma chimwe chinahenge chindende.” Ambile ngwenyi, “Kaweshi naumwe wekako?”

195 “Umwe weka, hanyima ya fwo handulendi vaze tupolofweto vakulilongesa kanawa vanemana haze?” Vavavulu vemanyine mwishi ya mavu. “Kwimana mukujina chimwe, kuhanjika, ‘MUKIKO MWANAMBE MWATA.’ Kuchalumuna, na kuhanjika, ‘Yoshiwa ahanyine eli lifuchi kuli etu. Lyapwa lyetu. Yako nakulimbata!’”

196 Oloze Yehoshafwete atondele mukwavo umwe. Ambile ngwenyi, “Kakweshi umwe weka tunahase kwihula Yehova kuhichila muli ikiye?”

197 Ikiye ambile ngwenyi, “Mamalelo, kwali umwe weka, oloze,” ambile ngwenyi, “Ngwamujinda.” Hu-huu, hu-huu. Ambile ngwenyi, “Ikiye ikiye Mikaya, mwana Yimilya.” Ambile ngwenyi, “Ngwamujinda. Ikiye lwola lwosena eji kuhanjikanga lupi hali yami.”

Ambile ngwenyi, “Kanda mwangana mwahanjika ngochoko. Yako ukalihete.”

198 Kahajino vakiko vatumine vakakulaha kuli ikiye. Kaha vamwe vavo vambile ngwavo, “Jino, Mikaya, Ngwatondo kukulweka chumachimwe. Jino, unatachikiza vakuhangile ove, . . . -kuhanga ove kufuma muchivwasano, kahashimbwile chikumako, mwomowo ove lwola lwosena weji kuhanjikanga vyavipi kuli vathu. Jino kachi ove watondo kutambula cheka kati yove ya kwingila mukulikata, ove hanjika mwomumwe na vakiko, kaha, mamalelo, vakiko navaya nakukutambula namavoko avali.”

199 Oloze chasolokele apwile vene kapolofweto. Ikiye ambile ngwenyi, “Nge omu ayoya Yehova Kalunga, Nanguya kaha nakuhanjika chosena ocho Kalunga mwahaka mukanwa kami.” Mamalelo! Kalunga amukisule uze lunga. Ikiye ambile ngwenyi, “Vandaminenu palanga na ufuku, kaha Nangumona omwo mwangulweka Yehova.”

200 Chimene chashishileho, ambile ngwenyi, “Yako kanduka, oloze Ngwamono Isalele vanalimwange nge mikoko vakuzeneka kafunga.” Kahajino ikiye ambachile chimweno chenya na kuchipezelesa na muze ahanjikile Eliya, chuma chinasoloka na Ahave. Mwaya ngachili Ikiye na kukisule chuma chize vanashingi? Chipwe chipwengachilihi. . .

201 Etu tuli lifuchi lya kumukomoka kalunga. Lize liuka lya Pendekosita, Mbaputishiti, na Mesondisiti, kaha na vyagocho, vapwa liuka lya Vakakulishitu, oloze nauya ngachilihi nakukisula chize Kalunga nashingi? “Kangwalizakaminako,” enu ngwenu, “Ngwa—Ngwalinunga na *echi*. Ngwalingile *echi*.” Chize kacheshi nachuma chimweko chalulinga na *echi*. Talenu chuma munalingi. Tala ha Pendekosita, omu vakiko vashikumwishile museto. Talenu omwo enu mwapwilenga nakupwa, kaha tala omwo uli jino. Shikangaho, meso ali, meso ali akwilava.

202 Kahajino ikiye, Ahave, uze. . . Ou kapilishitu amuvetele mbanda kukanwa. Kaha ambile ngwenyi, “Muhakenu,” kaha Ahave ambile ngwenyi, “muhakenu mukamenga muze mukachi. Omwo Nangukakinduluka mukuunda, Nangukaya nakuwana mwakumulinga ou mukweze.”

203 Ikiye ambile ngwenyi, “Kachi ove mukinduluka, Kalunga kaha kahanjikile na yamiko.” Huu-huh? Talenu? Kwapwile kapolofweto, kwapwile chinjikizo; kwapwile Lizu Lyenyi. Kaha kuhona kwononoka Chize cheji kuneha kusopesa.

204 Ou Shipilitu Wajila napu kapolofweto ketu lelo. Kuhona kwivwulila Lizu Lyenyi? Ikiye napu wakusoloka mu Chisoneka, nge Ikiye mwaya nakuhanjika vyuma kana. Yesu Kulishitu, chifwanyisa cha Shipilitu Wajila!

205 Kalunga azachile naou muthu umwe. Ou, Kalunga kazata namazavu ko; shina na muthu umwe. Eliya kapwile lizavuko. Yowano kapwile lizavuko. Vakiko kavapwile lizavuko

mokomoko chikungulwilo, numba thuhu umwe wavo. Oloze vosena vavali vapaishile chuma kana. Echi chakwoloka. Yowano ambile ngwenyi, “Kanda enu mushinganyeka nge etu tuli na Apalahama kupwa setu. Kalunga ali wakutela kufumisa kuli awa malolwa kupwa vana va Apalahama.”

<sup>206</sup> Kaha chinjikizo cha lwola lwa makumishilo nachiya nakukuma na Lizu. Kaha chinjikizo cha makumishilo nachiya nakupwa kutesekesa na upolofweto watwama mu Mbimbiliya. Kaha Lizu lya lwola lwakumakumishilo, lize naliya nakupwa vene lya kusoloka nge omu chapwa Chisoneka, nachiya nakupwa nge omu vashika mu Chisoneka.

<sup>207</sup> Jino etu twatela kutanga mu Luka 17 vinjikizo muka vya ku lwola lwamakumishilo omu navikapwa, navikapwa nge omu chapwile mu Satome, nge lushiko. Kaha etu tuli na Satome muchisemwa, mwomwoika katweshi kuhasa kufwelela chinjikizo cha mushipilitu hanoko? Kachi ove mumona Visoneka, nawa, Luka 17 napu chinjikizo, kaha Malaki 4 napu Lizu. Chize chinjikizo chapwile nge Kalunga kulisolola mu musonyi, kutachikiza vyakusweka mukachi ka muchima; kaha Lizu lya Malaki 4 lyapwile kwalumuna vathu kuvafumisa ku jishimbi jauthu, kukindulwisa ku Lufwelelo lwa masevo. Chize chapwile chinjikizo.

<sup>208</sup> Munatachikiza tahi? Nguli jino nakuya nakusoka. Vinjikizo kakavulu veji kuvitavilanga, punduvene; oloze Lizu, mamalelo, nduma. Eli Lizu lyeji kukavangizanga chinjikizo, vakiko kavakavangiza chuma chekako. Eyo.

<sup>209</sup> Yesu chinjikizo, Meshiya, kuka vakakuviza, vakiko vetavijile chize. Oloze likumbi limwe Ikiye ambile ngwenyi, “Yami na Tata twapwa Umwe.”

<sup>210</sup> Mamaah, yami, lize Lizu kavalitavijileko. Vakiko vambile ngwavo, “Ove uli nakulilingisa Ove lyavene kupwa Kalunga, kupwa hamwe na Kalunga.”

Ikiye ambile ngwenyi, “Yami ngu Mwana Kalunga.”

<sup>211</sup> “Mamaah, yami, nachipwa ngachilihi Kalunga kupwa na Mwana?” Talenu? “Kacheshi kuhasako Kalunga kupwa na Mwana!”

<sup>212</sup> Oloze, mwamono, vakiko vafwelele chize—chize chinjikizo, nge mukakuviza atela kupwa wakuhinduka, kaha, mamalelo, chize chapwile chamwaza, chize chapwile kaha chakuweluka. Oloze omwo chejile ku Lizu, vakiko kavatondele kufwelela Lizu ko. Chuma muka vakiko vanahase kulinga? Vakiko vamuhakile Ikiye kuweluka.

<sup>213</sup> Kaha munatachikiza tahi? Eyi Mbimbiliya yinatulweke etu, mu Kusoloka kapetulu 3, hali chino Chisemunuino cha Liuka lya Lauchiseya, nge Ikiye mwakaya nakulinga chuma chochimwe. Ikiye apwilenga kuweluka wa liuka. Lize likiko Lizu lyasolokele.

Ikiye apwilenga Lizu linasoloka. Ikiye hanga apwile Lizu linasoloka.

<sup>214</sup> Kachi ove unahase kufwelela chinjikizo cha Satome, cha Luka, kachi ove mufwelela chize, kahajino mwomwoika kwitavila lize Lizu lya Malaki 4? Talenu, mwomwoika ove, ove? Kacheshi kuhasa kwinjikizako. Jila kaha vanahase kuchilinga shina... Chize chinjikizo vanahase kuchinjikiza, oloze ove watela kwitavila Lizu.

<sup>215</sup> Mose apwile wakutuma ayenga, mu chisemwa, kaha kutambula chinjikizo cha mushipilitu na kusanyika vathu kuvakindulwisa ku lushiko lwa masevo.

<sup>216</sup> Malaki 4 kukindulwisa vathu “kukindulwisa ku Lufwelelo lwa masevo.” Mamalelo, kukindulwisa, Ove kapuputa kaha wakulimwanga, kuli ove lyavene!

<sup>217</sup> Mukusoka, Nanguya nakuhanjika echi, kuhanjika chamakumishilo. Uze kapolofweto ambile ngwenyi, “Nakuya nakupwa Kumunyika mu lwola lwa chingoloshi.” Tala, ikiye ambile ngwenyi, “Kuli nakuya nakupwa likumbi lize kalyeshi kapwa likumbiko mokomoko ufuku.” Jino iwililenu. Mukusoka. “Nakukapwa likumbi...” Echa echi chijiminyine, kaha echa Kalunga achihake mukachi ka muchima walikungumbuwa, ufuku uno, muli ino zuvo yayinene. Uze kapolofweto ambile ngwenyi, “Kulinakuya nakupwa likumbi lize kaveshi kasanyika kupwa likumbiko mokomoko ufuku, kufwana kupwa kajimbavenyi, nge lya vula, nge likumbi mbundu. Oloze,” ambile ngwenyi, “ha lwola lwa chingoloshi, nakukapwa Kumunyika.”

<sup>218</sup> Jino, anuka, likumbi lwola lwosena lyeji kututuka ku mututuko na kuya ku Mulauko. Kutona chinakavangiza likumbi. Enu munejiva echi. Kaha, tachikizenu, likumbi lyolimwe lize lyeji kututukanga ku Mututuko lili lyolimwe likumbi lyeji kulaukanga ku Mulauko. Jino, kutona chinatambuka vene na likumbi, palanga Mututuko na Mulauko vinaliwane. Etu tuli ku Ngenge ya Mulauko; Mututuko na Mulauko.

<sup>219</sup> Kaha, anuka, ou Mujimbu unatambuka mujila yoyimwe. Watutukile ku Mututuko, ha kwiza cha Yesu Kulishitu, uze M-w-a-n-a, keshi m-u-s-a-n-a. M-w-a-n-a, uze Mwana Kalunga, kukatuka ku Mututuko, ku vathu va Kumututuko.

<sup>220</sup> Kaha jino kunapunga likumbi lize vathu vanalinungunga na liuka, kutunga vikungulwilo, kupwa nakumunyika chakutamo cha kumona, “Chamwaza, etu natuya nakupwa na liuka. Etu natuya nakutunga *echi*. Etu natuya nakutunga shikola. Etu natuya nakutunga chipatela. Etu natuya nakutangisa. Etu natuya nakupwa na chiwanyino.” Vakiko vapwilenga na kumunyika chakutamo cha kulinga chize.

<sup>221</sup> Oloze, anuka, eyi Mbimbiliya ngwayo, uze kapolofweto ka Yehova, mu Mbimbiliya, muze muli MUKIKO MWANAMBE

MWATA, “Lize likumbi lyolimwe lize lyamwinyikile ku Mututuko naliya nakumunyika cheka ku Mulauko, ha lwola lwa chingoloshi. Nakukaya nakupwa Kumunyika mu lwola lwa chingoloshi.”

<sup>222</sup> Ika Ikiye mwakaya nakulinga? Kulinga vene muze Ikiye ahanjikile mu Luka kapetulu 17. “Ha lwola lwakumakumishilo, ou Mwana muthu navakamusolola mujila yoyimwe ize Ikiye apwilenga na ku Mututuko, Mwana youmwe kumunyika, Ngolo jojimwe, Shipilitu Wajila youmwe, chuma Chochimwe kulinga vyuma vyovimwe. Nakukaya nakupwa Kumunyika mu lwola lwa chingoloshi.”

<sup>223</sup> Likumbi lyolimwe lize linatambuka; youmwe uze M-w-a-n-a natambuka; kuhita kufuma ku Mututuko, kufuma kuli Paulu; kutumbukila muze mu Germany, hali Martin Luther; kutumbuka cheka, kutumbuka Kenyi hakukoka; keshi kuya nenyi kufuma ku England kuya kuli John Wesley; kutumbuka kuzauka Atlantic Ocean, ku United States, na ku Pendekosita; kaha jino Pendekosita yinatwame ivene, kaha etu tuli ku Chana.

<sup>224</sup> Vosena muli vakiko, vengilile mukulikungulula, nge muze vakiko valingilenga kukuputuka, kutunga, nakutunga chikungulwilo chize Kalunga ashingile. Pendekosita, na vosena, valingile ngachize.

<sup>225</sup> Oloze Ikiye ambile ngwenyi, “Nakukapwa Kumunyika ha lwola lwa chingoloshi. Nakuya nakupwa chinjikizo kukatuka mu lwola lwa chingoloshi.” Kanda kujimbalisa Echiko, masepa. Kanda kujimbalisa Echiko. Jino, Mwana youmwe mwaya nakumihana Kumunyika chochimwe. Lize lyolimwe m-u-s-a-n-a weji kuhana m-u-s-a-n-a kumunyika. Youmwe M-w-a-n-a eji kuhana chochimwe Kumunyika cha M-w-a-n-a.

<sup>226</sup> Jino, echi kacheshi chikiko kuhanjika chamiko. Kal muthu hano, natachikiza nge Mbimbiliya yahanjika ngachize. [Chikungulwilo ngwacho, “Amena.”—Muka.] Echi chili vene chakwoloka.

<sup>227</sup> Jino, enu munahase, chili kuli enu. Kufwelela nge Mwana Kalunga, Yesu Kulishitu, ali, kafwileko. Ikiye ali wamutonyi. Ikiye ali mukulikehesa, wakulikehesa. Ikiye lwola lwosena atwama nachize. Jila yakuya kwilu chinapu kushikumuka hamavu. Linyise ove lyavene, fuma kuvishinganyeka kukujijila, na kufwela Mwata Yesu. Talenu chize chinjikizo, kahajino kufwelela Lizu. Kinduluka, Ove wakutoleka, kuli ove lyavene!

Echa etu tunongame mitwe yetu.

<sup>228</sup> “Kaha kachi vakiko kaveshi kufwelelako eli Lizu lya chinjikizo chatete, mulivoko, nge omu chapwile na Mose, kahajino linga chinjikizo chamuchivali. Kahajino, kachi vakiko kaveshi kwitavilako echi chinjikizo, kahajino mbata meya (meya kwimanyinako chiyoyelo) muze mukalungalwiji mokomoko



muchijiva, ukawahingunuine ha mavu, nawaya na kwalumuka manyinga.”

<sup>229</sup> Tata wa Mwilu, kunatoko lyehi jino, oloze Ove washikile nge nakuya nakupwa Kumunyika mu chingoloshi. Echa eli Lizu lya Mujimbu wamwaza lingile swi mukachi ka michima ya vathu, nge omu vakiko vali nakulomba hali Echi na Kulitanga na Lizu.

<sup>230</sup> Kisula ino ngalila, Mwata. Kisula ava vathu. Talenu vakiko kutwama haze, na zala, navanyike vavandende vakuveta na kushindakanya, kaha *echi*, kutachikiza nge Satana alingile chize mangana kuvelavisa kufuma ku chuma omwo Echi chapwileko. Echa vakiko, ufuku uno, na kujina chimwe, kufwelela Yesu Kulishitu, kufwelela lushiko Lwenyi, nge Ikiye nasanguka kufuma kuvafu.

<sup>231</sup> Ove ngwove, “Mulwola luze vakiko navahona kushinganyeka, nge Mwana muthu mwaya nakwiza.”

<sup>232</sup> Haze vene nge liuka lili na echi, chakutela kuhambakana mali, jizuvo ja mandola miliyone mukutungisa. Vakiko nachipwa kanawa, Tata, Ngwafwelela, kukinduluka nakwimana hakufumbama, kuveta kaze—kaze kangoma, na litepa mulivoko lyavo, ngoma ya mwaka haze hakufumbama nge va Salvation Army, kuhambakana kutwama muze mwamunene mujizuvo ufukuuno, kweseka kufwana nge kaye, “Kupwa na kufwana kumukomoka kalunga, kaha kukana jize Ngolo jacho.”

<sup>233</sup> Tuhane, Mwata, ufuku uno, cheka nawa, Mwata; nge omu alilile Samasone, “Kamwe kaha, Mwata, kamwe kaha.” Echa echi vachinjive nge Ove wapwa Kulishitu, uze Mwana Kalunga; youmwe zau, lelo na haya myaka. Kaha lisolole Ove lyavene mukachi ketu, mangana vakiko vahase kumona chinjikizo, pamo vakiko navaya nakufwelela eli Lizu. Mu echi, Ngunalombo echi mu Lijina lya Yesu Kulishitu. Amena.

<sup>234</sup> Etu tuli nakuya nakusanyika mukana wa kulombelela, washi washi. Ngunamono nge luli lwola vene etu twatela kulimwanga. Oloze echa tupwenga na mukana wakulombelela, mukana wakulombelela chindende, kahajino etu natuya nakuputuka hamene.

<sup>235</sup> Ikiye ahane makati akulombelela lelo. Shikaho, etu tweji kuhananga makati hakumbi hakumbi, shikaho echa umwe naumwe kachi vakiko vezenga ha lwola lwaungeji. Twaya mumukana wakulomba, uze ove kaweshi kukuka oveko. Kala muthu natachikiza, mukala kuliwana, muli kuhinduka muze kuhambakana vaze vakuhinduka hano, talenu, lwola lwosena. Ou Shipilitu Wajila apwa kaha kwosena. Ikiye ali kaha nakweseka kuwana vakakufwelela, mukiko kaha, Ikiye nahase kutambula echize.

<sup>236</sup> Kuhana makati akulombelela P, nge muli Paulu. Echa, kuze etu tunapunga... Chamwaza, kusanyika kufuma kuli umwe. Wani, tu, seli, fwo, faifi, sikisi, seveni, eyiti, naini,

teni, echa vakiko vemane haze, kachi nge munahase. Kati yavo yakulombelega P, nge muli Paulu, wani nakutwala ku teni, imanenu haze kusali eyi, kachi unahase kwimana. Kachi kaweshi kuhasako, kajino etu natuya nakulweka muthuumwe kumikafwa. Teni; wani, tu, seli, fwo, faifi, sikisi, seveni, eyiti. . . Chosena chakwoloka, tu cheka. Eyiti, naini, teni, chosena chakwoloka. Teni nakutwala ku fifiteni, teni nakutwala ku fifiteni, faifi vakwavo cheka. Fifiteni nakutwala ku twende, imanenu mangana Ngumone kachi nge enu muli nakwimana; P, fifiteni na kutwala ku twende. Twende nakutwala ku twende faifi. Echa tumone jino, kwosena okwo uli. Jino echa likungumbuwa lyosena kupwa mukalemesa, muminyutu yayindende. Ize nayiya nakupwa kati P, wani nakutwala ku twende faifi. Keshi ngochoko? Twende faifi, wani nakutwala ku twende faifi.

<sup>237</sup> Jino kala muthu wosena kala apwenga mukalemesa vene. Muhane Kalunga kalemesa chikupu, hana Mujimbu. Ove uli na mukuli kuli Kalunga, kutala ha munyutu kaha na kutachikiza.

<sup>238</sup> Jino Ngwashinganyeka vakiko vali nakulingisa vathu kupwa vakulizanga. Vaze kaveshi. . .Kachi vakiko vakwechi kati yakulombela, vakiko kaveshi vosena mumukana ko, vakiko navaya nakuwana; Vakiko navaya nakunguwana yami muminyutu yayindende, kaha jino vakiko navaya. . .kahajino etu natuya nakumona kachi pamo muthuumwe kajika matwitwi mokomoko muthuumwe uze keshiko.

<sup>239</sup> Ngunahono kutachikiza okwo vakiko vali, masepa, makati kana. Uze kanyike walunga ali nakwiza hano. . .(Hiya ali nakuwahana? Keshi oveko, mokomoko Billy? Billy?) Chamwaza ikiye ali nakwiza, kaha nawafutula awa makati, kumeso aenu vathu, kahajino kumihana enu kati yakulombelega; ali nakwiza nakushikumuka, nakumilweka hakutwama, kumihana kati yakulombelega. Talenu? Ngunahono kutachikiza vakiko vali kulihi. Ngunapunga nakweseka kuneha ou mwana kuno, talenu. Kaha, veka, Nguna—Ngunahono kutachikiza, Kangweshi—Kangweshi na jila yakutachikiza chizeko. Ngwashinganyeka Kalunga achitongwele kupwa mujila kana Ikiye atondele kuchitongola muze vene.

<sup>240</sup> Jino, jino enu vosena vakwavo, enu kamweshi na kati yakulombela. Zundula livoko lyove, nakuhanjika, “Kangweshi na kati yakulombela, oloze Nguli nakuviza.” Zundula livoko lyove, kala kwosena muno muzuvo. Kangweshi kulizakaminako kwosena okwo muli, zundula lyove. . .Chamwaza, kaweshi vathu vavavuluku hano jino, jino. Chamwaza, kutesekesa nachize, katweshi kushimbula kulombelelako mukana jino hamene. Kuli pamo twende muno, chakuzeneka ava vanema hano, vali nakukola.

241 Echi chamwaza. Ngunawahilila kumona enu kwitavila ngachize. Enu mwapwanga nalufwelelo chikuma kuhambakana muze Ngwashinganyekanga enu kupwa, pamo. Talenu? Talenu? Kachi enu munetavila kuhinduka chenu, mbila kati yove, Kalunga akukisule. Luze lukiko lufwelelo lwamwenemwene. Naumwe pimbi anangikanga mavoko hali ove; ove wahakanga mavoko hali Kulishitu.

242 Jino enu hano ufukuuno, chize kacheshi kuhasa kupwa mukana wakulombelela, ove wafwelela ou mujimbu. Nge uze pweve uze akwachile kuzombo ya chikuto Chenyi, kaha Ikiye alumukile na kumutachikiza nge ikiye amukwatanga Ikiye, vangahi vananuka uze mujimbu? Punduvene, mwatachikiza.

243 Jino enu mwafwelela echi, Ikiye, eyi Mbimbiliya yahanjika ngwayo mu Hepelewu 4, nge, “Ikiye Kapilishitu Wakulitulaho, hano vene, uze vanahase kukwata na kwivwa chetu cha kukemanyina chetu”? [Chikungulwilo ngwacho, “Amena.”—Muka.] Chamwaza, kachi Ikiye apwa youmwe zau, lelo, na haya myaka, Ikiye keshi kuhasa kulinga mwomumwe ko? [“Amena.”] Ikiye Kalingile echi ko, ufuku ha ufuku, hano? [“Amena.”] Vangahi vanapunga mukuliwana chikwavo kaha vanamumono Ikiye kulinga echi? Zundula kaha... [“Amena.”] Punduvene. Talenu? Kukaye kwosena! Ikiye atachikiza, Ikiye atachikiza omwo mwapwa.

244 Jino talenu omwo Nguli nakweseka kulinga? Vangahi vanevushisa echi Nguli nakutonda kulinga kuli enu? Talenu? Ngwatondo enu, chakuzeneka muthu umwe kuhaka mavoko hali enu, Ngwatondo enu, kupwa chizachiso chamwenemwene cha Kalunga, ngwenyi, “Yesu Kulishitu, Ngwafwelela Enu. Nguli jino na kwitavila Ove kupwa Mukakuka. Nguli jino na kwitavila Ove kupwa Mulwilo wami. Ngwafwelela echi na muchima wami wosena, echi cheji kuzata kaha chinalingika.” Kahajino kwata kuli luze lushiko, kwata kukuhanjika chove na kutambuka na kuya kulutwe na echi. Tala omwo nachisoloka. Talenu? Tala omwo nachisoloka. Talenu? Jino mukiko Nguli nakweseka kumilingisa enu kulinga echi, jila yimwe yamwenemwene etu twatelenga kufwelela.

245 Nauhanjika ngachilihi? [Umwe muthu ambile ngwenyi, “Fwo na setini.”—Muka.] Nambala fwo, kati nambala fwo na nambala setini, kati kana yinajimbala. Kati yakulombela fwo. Tala hali muthu umwe; tala hali kati ya owo walihate. Kati yakulombelela nambala fwo na nambala setini. Chosena chakwoloka, chindende kaha, vandamina. Talenu, kachi Kangweshi kumusanyika ikiyeko, kahajino Nangukindulukilaho, munamono. Kwamba ngwove? Kwamba ngwove? [“Fwo.”] Ove ukwechi fwo? Ngachilihi naini... Nduma nayiteni. Kwamba ngwove? [“Kufutula ha fwo.”] Kati yakulombela fwo kayeshi ko, mokomoko setini. Kachi mutuhumwe ali najo, kachi ove mwiza muli ou mukana.

Mokomoko, tala, talenu, chinahase kupwa . . . ali na . . . Ali na kanyike wa kemba ali na kati? Tala, keshiko . . . Ize keshi ikiko nambalako. Kutala *ou* pwevo wakalemesa akwechi kati, *ou* ali mukalikoke? Talenu namabala yenyi. Kutala—kutala nambala yenyi? Pwevo wakalemesa hamuhela, huu? Vakiko vanayiwane. Vakiko, josena vanajiwane. Oke. Chosena chakwoloka. Jino—jino, enu vathu vakwechi kati yakulombelela, jikwatenu. Etu tuli nakuya na kuzata, ha likoiji lya Kalunga.

<sup>246</sup> Jino, masepa, kupwa ufuku wamakumishilo etu tuli nawo, hamene chinapu Chalumingo na musana, echa tulihosenu. Jino mbatenu kaha kala kuzeneka kufwelela na kala—kala vishinganyeka vya kukakasana, kaha vitulike hamavu, kaha haka lihinji lyove hali echi, nge omu chapwile. Hanjika ngwove, “Mwata Yesu, Nguli nakuya na kukufwelela Ove.” Vangahi navaya nakulinga ngachize? [Chikungulwilo ngwacho, “Amena.”—Muka.] Ngwasakwililako. Kalunga amikisule.

<sup>247</sup> Jino ngunahono kutachikiza nge umwe katela kulovokako. Twamenu kaha kulu, na kufwelela. Tala echi mujila kana, kaha jino tala.

<sup>248</sup> Kusoloka cha Kalunga chinapunga lwola lwosena chakutachikijiwa, chinahase kumona navikasoloka, kaha nakwambulula chili ngachilihi, chili ngachilihi, mokomoko nachikaya nakupwa ngachilihi. Etu tunatachikiza chize. Omu mukiko tupolofweto vavatachikijilenga. Mukiko kaha Yesu vamutachikijile kupwa Meshiya. Kaha Ikiye napu Meshiya youmwe lelo nge Ikiye omu apwilenga, chakuzeneka mujimba wanyama hano hamavu. Ikiye atumine Shipilitu Yenyi kukinduluka mumujimba wove, mumujimba wami. Jino, enu kamweshi kuhasa kupwa vakutela kuli echiko. Etu tunatachikiza, mu Chisoneka, kwapwa umwe muchisemunuino. Oloze, talenu, olozenyi munahase kufwelela, kaha enu mukwechi vyuma vikwavo enu munahase kulinga, kala muthu.

<sup>249</sup> Nachipwa ngachilihi kachi munwe wami nausakula, mwomwo eli keshi liso lyami, kaweshi kuhasa kupwa munwe wami chekako? Nachipwa ngachilihi nge livoko nalihanjika ngwalyo, “Kangweshi kuya nakukatukako cheka, mwomwo kachi Kangweshi lisoko, mokomoko litwitwi, Kangweshi nakuya nakupwa livokoko”? Mwomwoika, nachiya nakuneha kalepa ku mujimba wami.

Ove pwako omwo Kalunga akuhaka kupwa.

<sup>250</sup> Kangahi ngunakumbu kupwa nge va Oral Robert, Billy Graham, Tommy Osborn!

<sup>251</sup> Vamwe vaze malunga veji kutambukanga kuze nakuhanjika ngwavo, “Upahu kuli Kalunga! Fwelela echi!” Lufwelelo lwa kawa wachikuji. Kutambuka nakuya, kutambuka nakuya muze nge mwakeke nge omu vahashile kupwa.

<sup>252</sup> Billy Graham emana na mujimbu, na kuhanjika kuli vathu muminyutu yayindende, kuhanjika, “Pwenu na kusakula; twaya kukamenga.” kwimana kuze, keshi kutambukako.

Ikiye ambile ngwenyi, “Shikaho mwomwoika ove weji kulinganga ngachize, Billy?”

<sup>253</sup> Ambile ngwenyi, “Mujimbu wami waya. Wafuma kuli Kalunga.” Echi chakwoloka.

<sup>254</sup> Ikiye ali ku liuka lya Satome, mukiko nge omu chatela kupwa. Lijina lyenyi lya kumishila na h-a-m kutunga Apalahama, vasona kupwa sikisi; Apalahama apwile. Talenu uze muluwa wa liuka, kuze muze mu Mbavilone? Punduvene. Kakweshi muthu muno mu lifuchi akwachilila kuli ou mujimbu wa kwalumuka nakupihilila, nge Billy Graham. Ikiye nemana hano. Kutambuka kufuma kuze, na kuya nakulya musonyi wa T-bone na kuya kukahela, kunwa mavele. Chize chose chakwoloka.

<sup>255</sup> Kaha nge unatondo kwimana na kuzunga na mandemone! Lwola lumwe ha Long Beach, Ndumbu walunga Jack na Yami. . . Iso twapwile tunemana kuze.

<sup>256</sup> Kaha kwemanyine Mukulwane Fuller, Charles Fuller, ndumbu walunga wamwaza, kwimana nakunagula. Pamo tu mokomoko seli sauzande ya vathu kupwa kuze na musana uze. Etu twatwamine na kwivwulila ha kuliwana chenyi. Ngwapwile na zuvo yayinene yakufwetela, hanyima ya ikiye. Kaha ikiye emanyine kuze na kuhanjika chamwaza. Kaha ambile ngwenyi, “Muthu wosena atondanga kumwitavila Kulishitu?” Vathu vavali mokomoko vatatu vezanga nakukunjika va kemba javo. Pwevo umwe ambile ngwenyi atondele kwitavila Echi. Kwiza na kulomba chindende, umwe hali vaze vakakuzata muliuka, akindulukile na kuya nakutwama. Kulimeneka mumavoko, kwalumuka kaha kutambuka nakulovoka. Haze hakiko hapwilenga kutanga chenyi, lizavu lya kuvwala kana lya vathu, kulovoka nakuya.

<sup>257</sup> Lyami nalikiko lyejile, natuhuma, vitwamo vya tulikoki, tupuputa, vakakumbilikita, vitonji, vakajimbandu. Nge lufwelelo lwove naluhumangana chuma changana nge ngachize!

<sup>258</sup> Jino hano, chuma muka Ngunalivuluka Kulishitu kupwa? Kaha jino vakakuzeneka kufwelela kutwama, kutonda kuwana mwaji umwe, talenu, kweseka kuwana mwaji umwe.

<sup>259</sup> Anuka, hano keshi kunyima chikuma ko mu Toronto, etu twemanyine kuze nakutangisa, kulombela vakakuviza. Ngwatwalileho kwivwa nge shipilitu; yakusehewa yatwamine kuchimoswe chami. Ngwatwalileho kuyitala. Kwapwilenga lunga atwamine kuze, lizavu lya mukumwine ikiye ezenga kuze mangana angulewise. Ikiye mwaya nakujinguluka vilombo vya vakajita nakuvalingisa vakiko kupwa maswalale kwata kumavoko avo na kuvavwoza nge kawa, na vyuma vyosena;

kuvawewisa. Ngwevwile uze shipilitu wamupi. Ngwahonene kutachikiza okwo yapwile nakufuminyina. Ngwatwalileho kuyitala. Ngwamwene uze muvwimbimbi. Ngwavandaminyine minyutu yayindende. Ngwambile ngwami, “Ove mwana Satana, mwomwoika liyavolo nelavisa vishingnyeka vyove kuchumachimwe nge echi? Mwomwo ove uneza nakumbata Kalunga, uhonese Shipilitu ya Kalunga, vakiko navaya kukulongejeka nakukufumisa muno.” Ikiye aleukile muze vene muchitwamo na hanga nalehukila. Talenu?

<sup>260</sup> Etu kanda kuhema liukako. Vangahi vanapunga mukuliwana echi na kumona vyuma vyakulifwana kusoloka, munatachikiza vyuma vyeji kusolokanga? Punduvene. Echi chakwoloka. Anukenu, kupwa—kupwa kaha vakulilemesa.

Jino hano chili, Ngwashingtonyeka, muthu watete. Echi cha kwoloka?

<sup>261</sup> Jino, talenu, Ngunangula, kumilweka vene chuma muka chatelanga kusoloka mulikumbi lya lelo. Jino echi chinapu chinjikizo, kachi echi nachisoloka. Echi chikiko chapwile chinjikizo, kahajino fwelela Lizu nalikavangiza chinjikizo. Talenu?

<sup>262</sup> Jino hano hali ou pwevo. Chikiko vene, kuli enu muneza vavahya, ou napu Mukakujila Yowano 4, kuli Mwata wetu Yesu aliwanyine na pwevo halishima. Vakiko kanda lyehi valiwane shimbu kanda, mu chiyoyelo, kaha Ikiye amulwekele pwevo ukalu wenyi wapwile uka. Kaha ikiye atachikijile chize chize apwile Meshiya. Munatachikiza mujimbu? Hano hakiko cheka, lunga na kuliwana na pwevo. Jino ikiye kapwile pwevoko, kaha Kangweshi uze Muthu kanako, oloze uze ikiye Kalunga youmwe. Talenu? Jino, Yesu ambile, “Eyi milimo eyi Ngweji kuzatanga namukaya nakuyilinga,” Mukakujila Yowano 14:12.

<sup>263</sup> Jino, pwevo wakalemesa, kuhona kutachikiza ove, katwapwile na chishinganyeka oho muli nakukwimanyina. Unahase kupwa ukalu. Unahase kupwa muthuumwe. Pamo ove unavinji. Pamo echi...Pamo ove unemana oho, kuhaka kaha ha chumachimwe. Kachi echi chili, wana kaha chuma muka nachisoloka. Talenu? Pamo ove uli nakulifwanyisa chumachimwe. Kalachuma chili, Kangwa...Ove unahase kupwa mukakufwelela wamwenemwene. Chize Ngunahono kutachikiza, oloze Kalunga eji kulinganga. Oloze enu munatachikiza chipwe Ikiye amilwekanga enu muchano mokomoko keshi ngochoko, keshi ngochokoko? Kachi ou unapu muchano, enu namuya nakutachikiza.

<sup>264</sup> Jino, talenu, luze lukiko lufwelelo lwove lwatela kupwa. Nauzanga ngachilihi kupwa nakwiza hano? Jino kachi kalamuthu afwelela kupwa chakuhenga, enu twayenu kuno na kupwa vakuunda, twaya kuno na kupwa na kunokesa. Kahajino

kachi enu kaweshi kuchilingako, kaha kanda kungupaisa yami. Talenu?

265 Jino tala hano, ndumbu wapwevo, munyutu kaha. Jino Kangweshi naumweko, hali ove. Ove uli kaha pwevo unemana haze.

266 Jino kachi Mwata Yesu Kulishitu, uze Mwana Kalunga, Uze Ngunenjikiza na Mbimbiliya, ashikile nge Ikiye mwakakinduluka mumakumbi akumakumishilo na kusolola Lyavene mu kuzalilila cha Shipilitu Yenji. . .

267 Kupwa kaha nge Liuka kwiza; nge chakufuma muuthu, kufuma kwosena na kumahinji, kwiza mbwe na hanjitungi, mbwe naku mutwe, kaha mutwe wapwa mutwe wa mujimba. Kaha Mujimba watela kwiza, kufuma kukuputuka Liuka lya tete, kwiza nakutwalilaho, mu kutungulula, vaneza, palanga jino. . . Echi chineza nakuhita kufuma mu kuvulukila kwoloka, kutomesa, lujimiko lwa Shipilitu Wajila. Jino unapu Mutwe, Kulishitu, kwiza mu Mujimba, Mujimba wa Kulishitu. Ikiye apwa Ikiye Umwe atachikiza. Livoko lyami linahono mwakulingila, shina mutwe wami. Oloze Ikiye Uze Umwe atachikiza, uze ukiko mulonga Ikiye apwa Lizu.

268 Kangweshi yami Lizu ko. Ngu muthu kaha. Oloze, munamono, Ikiye eji kuzachisa ou mujimba. Mwomwo, Ikiye afwile na kujilika ou mujimba, uze Ikiye nahase kuuzachisa, nakuhana wana. Chili kaha nge kwingisa ngiya, kahajino Shipilitu Wajila kutwalilaho.

269 Kahajino, kachi Ikiye mwaya nakujimbula mokomoko kwambulula chuma muka munalingi, chuma muka muli hano, mokomoko chumachimwe hali ove, ove nauya nakufwelela echi. Kaha likungumbuwa naliya nakufwelela chochimwe? [Chikungulwilo ngwacho, "Amena."—Muka.] Echa Mwata Kalunga amihanecho.

270 Jino Nangumbata kala shipilitu, muno, mwishi ya kutetekela chami, ha upahu kuli Kalunga. Jino twamenu kaha. Kanda kutambuka ko.

271 Tala hano, chindende kaha. "Tala hali yami," nge Petulu na Yowano ambile ngwenyi, vahichile muze mu chikolo. Mujila ikwavo, hakenuko mangana kuli evi Nguli nakuya nakuhanjika. Talenu?

Yesu amuhulile uze pwevo vihula vyavindende. "Ngunehela Yami meya akunwa."

272 Talenu, Ngunapunga nakunangula, chuma chochimwe. Ou Tata angutuma kuno na—na ku Baton Rouge. Nguli hano.

273 Tata ambile ngwenyi Ikiye atela kuya ku Samaliya. Ikiye atwamine kuze. Pwevo ikiye apwile watete kwiza kuli Ikiye. Ikiye alingile chize chinjikizo chimwe hali uze pwevo, kaha

mbongi yosena kwalumuka nakupihilila. Chihandwa kana hali echi. . .

274 Enu mwashinganyeka, kachi Ikiye mwakaya nakulinga mwomumwe, ufuku uno, enu mwashinganyeka Baton Rouge yosena kupihilila na kwalumuka? Ngwakakasana chize, keshi ngochoko? Punduvene Nanguya nakuchilinga. Oloze etu tuli mumakumbi akumakumishilo, omwo lupi luli lupi lwalunene kuhambakana omwo watachikiza.

275 Jino seteko jenu. Enu muli hano na kumilombelela. Chakwoloka vene. Kaha ove uli nakuyanda naukalu wa hashingo. Kachi echi chinapu chakwoloka, katula livoko lyove. Keshi ngocho kaha, oloze kuli muthumwe uze uli nakulombela. Napu mwana, kaha uze mwana ali na ukalu washingo. Kaha unapu ukalu wa shingo ya mwana, chimwe chakusoka ha shingo. Ove wafwelela nge Kalunga mwaya nakuhindula ikiye, nawa? Lize lilesu lili mulivoko lyove, oloyo unazundula kuli Kalunga, kupwa chinjiho. . . Kanda kukakasana jino. Yako na kwala lyo lilesu hali mwana. Kanda kukasana, na muchima woveko. Kalunga mwaya nakuhindula enu vosena vavali nakumilingisa enu kupwa vakuyoya. [Uze ndumbu wapwevo ambile ngwenyi, “Mwalise Ikiye! Haleluya!”—Muka.] Unahase kulinga ngachize? [“Yesu! Ngwa Kusakwilila, Yesu!”] Kahajino ove yako, kaha Mwata apwenga nayenu. [“Upahu wa Kalunga! Haleluya!”]

Shangwenu mwane? Etu tuli vangeji, nawa.

276 Ove wafwelela? [Chikungulwilo ngwacho, “Amena.”—Muka.] Echi chikiko chinjikizo. Jino Lizu, lili, “Kinduluka ku Lizu!”

277 Kawatachikijileko; Ikiye mukiko eji kulinganga. Kachi Ikiye mwakaya nakungulweka chumachimwe hali ove, kahajino ove muya nakufwelela nge eli eli Lizu lize Ngunahanjika mwakaya nakwinjikiza? Echi chili—echi chili kwinjikiza Echi. Talenu? Ngunahanjika Ikiye nachilingi; echi chinapu kupolofweta. Jino kachi upolofweto nawiza nakuhita, kahajino Ikiye ambile ngwenyi, “Ivwulila echi.”

278 Ove ukwechi ukalu wakulizakamina nge uli nakuyanda na, kulizakamina. Kaha ove ukwechi ufwa, kaha ufwa uli ha lihingi. Echi chakwoloka, keshi ngochoko? [Uze ndumbu wapwevo ngwenyi, “Eyo.”—Muka.] Jino ove wafwelela? [“Eyo, mwane.”] Kaha jino yako mujila, kaha kufwelela. Kaha, nge omu wafwelela, shikaho nauaya nakupwa kuli enu.

279 Shangwenu mwane? Kangwakutachikizako, oloze Kalunga akutachikiza. Ove wafwelela nge Kalunga nahase kungulweka ukalu wove? Tala hali yami. Ove uli namaukalu. Oloze ove uli vene wakwimana hano mwomwo yamuthu weka, kaha apwa umwe uze munakulila hamwe na ove. Ali ndumbu wapwevo. Echi chakwoloka. Jino ove wafwelela nge Kalunga nahase kungulweka chumamuka chinahenge na uze ndumbwove wapwevo? Nauya nakwitavila echi? Ikiye ali



naukalu wakumichima. Echi chakwoloka. Ove wafwelela Ikiye kuya nakutambula kuka jino? Kahajino, kuteselesa na lufwelelo lwove, chipwenga ngocho kuli ove.

<sup>280</sup> Twaya, pwevo wakalemesa. Shangwenu mwane? Kachi Kalunga nahase kungulweka yami ukalu wove, mokomoko chumamuka unalinga, mokomoko chumachimwe, nachiya nakukulingisa ove kufwelela? Unatachikiza nge Nguli. . . Ngu—Ngu—Ngu nahono kutachikiza. Nachiya nakupwa katachikijilo Kenyi kulisolola Lyavene muli yami, kuteselesa na Lizu lize Ikiye ashikile. [Uze ndumbu wapwevo ambile ngwenyi, “Yami ngwafwelela echi.”—Muka.] Ove wafwelela chize? [“Eyo. Amena.”]

<sup>281</sup> Ove mukwavo, ove uli namaukalu nge wa pwevo nge wakukula nge ove mwaya nakupwa, oloze chishinganyeka chili hali mthuumwe nawa. Kufwila chenu kuli Kalunga; ove uli kutonda Kalunga keshi hali ove lyavene, oloze hali mthuumwe nawa, uze napu mthuu. Napu lunga lyove. Kaha ikiye ali naukalu wa muchima. Ove wafwelela nge Ikiye mwaya. . . Kalunga mwaya nakukuhindula? Yako, fwelela echi. Kaha, nge omu unafwelela, shikaho chipwenga ngocho na ove.

<sup>282</sup> Jino, talenu, kunangula chosena, ha lwola luze Ngwapwanga na kunangula. Echi, chize chikiko chapwile, vathu seli mokomoko fwo vnahinji, jino Kangwa hashile kwimanako. Talenu? Talenu, lizavu lyosena kusoloka nge mavele, kuno vene. Talenu? Yesu ambile ngwenyi, “Ngolo jafumine muli Yami.” Kaha kachi umwe pwevo, kukwata uvwalo Wenyi, kufumisa ngolo muli Ikiye, kaha Ikiye Mwana Kalunga, ngachilihi yami, mukashili wakulwila na likoiji Lyenyi?

<sup>283</sup> Ikiye ambile ngwenyi, “Vyuma Ngweji kulinganga namukaya nakuvilinga nawa. *Kuhambakana* nevi namukalinga.” Ngunatachikiza King James ambile ngwenyi, “wamunene.” Oloze kachi ove mumbata kulumbununa chamaputukilo, ambile ngwavo, “*Kuhambakana* nechi enu namukalinga.” Naumwe pimbi mwalinga vyavinene. Ikiye asangwile vafu, kaha Ikiye ahonesele chisemwa, kaha kulinga chumachimwe. Oloze Ikiye ambile ngwenyi, “*Kuhambakana* evi namukalinga, mwomwo Nguli nakuya kuli Tata.”

<sup>284</sup> “Aka kaye kakeshi Kungumonako; oloze namuya Nakungumona, ha Nguli. . .” Tala, “Nguli,” Nguli—Nguli napu kuvuluka mthuu. “Nanguya nakupwa naenu, na enu.” Kahajino, ou keshi muthuko. Napu Kulishitu.

<sup>285</sup> Ngulinakuhanjika chize, chili kaha nge kulinyikisa chindende, kulilingisa yami lyavene kikunduluka. Enu fumine muchuma kana palanga hanyima chindende. . . Echi kakeshi nge omu uli helu *haze*, mokomoko kwishi *kuno*; chili mukachi. Vangahi vevwushisa echi? NNgunatachikiza enu—enu mwashinganyeka nge munevwushisa. Nayami, nawa.

286 Enu mwatachikiza lyehi vase vakakusoneka na tupolofweto vapwa lwola lwosena vakakulizakamina? Vangahi vatachikiza echi?

287 Vangahi vevwa lyehi William Cowper, uze mukakusoneka wamunene wa Kaingilishi? Munatachikiza, asonekele, “Kuli kaselwoke wakuzala na Manyinga, akufumisa mumishisa ya Emanuwele.” Hanyima ya ikiye kusoneka uze mwaso, mwevwa lyehi chuma muka chasolokele kuli ikiye? Ngwemanyine ha lifuka lyenyi keshi hanyima chikuma ko. Ikiye esekele kulisukika, na kulondamana mukalwiji.

288 Vangahi vevwa lyehi Stephen Foster, kuhana America myaso ya mwaza? Ikiye apwile nawo mumutwe oloze keshi mumuchimako. Lwola lwosena kuhwimina nachiza kuli ikiye, ikiye mwasonaka mwaso. Kahajino omwo chize kuhwimina nachimuseza, ikiye atachikijile nachakulingako na lyavene, kaha ikiye ajimbalile. Ikiye—ikiye—ikiye napunga chitakwa. Kaha makumishilo omwo ikiye aputukile kwiza nakufuma mukuhwimina, ikiye asanyikile ngamba, kaha ambachile yembe na kulijiha. Echi chakwoloka.

289 Tala hali Elija, uze kapolofweto. Ikiye akandukile kuze na kusanyika kakahya kufuma mwilu; kusanyika vula kufuma mwilu ha likumbi lyatete; kaha asokele melu na vyosena vize vyalingikile. Kahajino omwo chize kuhwimina chamusele ikiye, ikiye ayile muchipapa na kutonda kufwa. Kaha Kalunga amuwanyine, makumbi fwote kufuma haze, kumukoka kumufumisa muwina. Echi chakwoloka?

290 Tala hali Yona, uze kapolofweto. Hanyima yakuhana mujimbu wenyi, ikiye ayile na kutwama hamavu ha pili, alombele Kalunga nge amweche ikiye afwenga. Huu-hu. “Echa ngamba Yove ayenga mukunoka.”

291 Vathu kavachivwishishileko. Nduma, nduma, kamweshi kuhasako. Chipwe thuhu Nguchilumbunune, chipwe muthu weka. Ove kaweshi kuhasa kulumbununa Kalunga. Kalunga kavamwijiwa na kusandasanda cha sayasi ko. Kalunga vamwijiwa na lufwelelo. Etu twamufwelela Ikiye. Nauya ngachilihi nakulumbununa? Nachiya nakupwa ngachilihi lufwelelo, cheka? Etu twamutachikiza Kalunga na lufwelelo.

292 Eli liuka kalyeshi kahasa kumutachikiza kukilikita na kuzeya, kaha kupinda na vyeseko, vyeji kwesekanga kuneha Echi, ou Mujimbu. Ikiye eji kulinga. Fweto Yami kayafuma kuli vathuko.

293 Tala hano, pwevo wakalemesa. Eyo, washiwashi. Uze pwevo ali mumuvwimbimbi wakufwa. Kalunga keshi kwiza kuli uze pwevo hazevene ko, Ngunamono. . . Kamweshi nakumona ize milima yinasukama hali ikiyeko? Ikiye mwaya nakufwa, pundu nge kaye. Hano keshi hanyima chikumako, vakiko vambachile chifwanyisa cha vyuma vimwe nge ngachize, na kuchitwala

kwimbo. Ikiye akwechi muvwimbimbi wakufwa kusukama hakamwihi na ikiye. Ikiye ali mumuvwimbimbi wa kufwa.

<sup>294</sup> Uze kanyike wapwevo wakalemesa vamupulanga. Kaha muli chize kupula, vakiko vamupulile mwomwo ya kansa. Kaha jino ikiye ali nakupwa namaukalu, amiyachi osena a— a, chamwaza, maukalu kaha. Chumachimwe, ove uli wakuzeya uli nakuhona na kwimana. Chuma chikwavo, muchisushilo muli nakulovoka mashina. Jino, shikaho unahase kumona nge Kangweshi nakuhanjika chumachimweko. Talenu? Echi chili chakwoloka. Oloze, pwevo wakalemesa, uze ndotolo esekele. Ngunamuhane kalemesa hali echi. Oloze, ikiye apwile vitumbo, oloze Kalunga ikiye mukakuka. Ove uli nakuya nakufwa ngachize vene. Ikiye alingile mwosena ahashile kulinga. Ove wafwelela? [Uze ndumbu wapwevo ngwenyi, “Eyo.”—Muka.] Twaya kuno, munyutu kaha.

<sup>295</sup> Ha kutuma vananguhane kuli Kalunga wa Undume, nenjikiza kuli yami na Kangelo, ou napu jino muchifwanyisa cha Panda ya mulangi wa Kakahya, Ngunapaisa ou demone alinakumbata chiyoyelo cha ou pwevo. Mu Lijina lya Yesu Kulishitu. Amena.

Yako, fwelela jino. Na vyosena vili muli ove, fwelela.

<sup>296</sup> Ove uli naukalu uze weji kujihanga vathu vavavulu kuhambakana vyuma vyosena, ukalu wa muchima. Vakiko veji kuvulukanga ngwavo ukiko musongo wa nambala wani, oloze keshi ngochoko, mwane. Shili ikiko namabala wani musongo . . . twafwelela. Ove wafwelela nge Ikiye ali wakitamo kukuka owo muchima na kukulingisa ove kupwa wakulikangula? [Uze ndumbu walunga ambile ngwenyi, “Ngunejiva Ikiye nahase.”—Muka.] Kahajino yako, fwelela echi. Kalunga akukisule.

<sup>297</sup> Ove washinganyeka nge Kalunga nahase kukuka nyima yove na kukulingisa ove kupwa walambwe? Ove wafwelela ngocho na muchima wove wosena? Yako, fwelela ngocho, ndumbu wapwevo. Tala chuma muka nachisoloka kuli ove, nauya nakupwa kanawa.

<sup>298</sup> Kutenda muvifuwa na ukalu wa muchima. Oloze ove wafwelela uze Kalunga nge nahase kukulingisa ove kupwa wakulikangula? [Uze ndumbu wapwevo ambile ngwenyi, “Ngwafwelela.”—Muka.] Namuchima wove wosena? [“Eyo, mwane.”] Nauya nakwitavila echi? [“Eyo, mwane.”] Kuteselesa nomu unafwelela, mukiko nachiya nakupwa na ove. Jino yako, fwelela echi na muchima wove wosena, kaha Kalunga mwaya nakukulingisa ove kupwa wakulikangula.

<sup>299</sup> Ove nawa uli naukalu wa nyima. Ove wafwelela nge Yesu Kulishitu nahase kulingisa ove kupwa wakulikangula? [Uze ndumbu wapwevo ambile ngwenyi, “Eyo, mwane.”—Muka.] Yako jino, fwelela echi na muchima wove wosena. Kangweshi kuhasa kukukako, talenu.

300 Kajikila, kulizakamina, kaha nawa kutenda muvifuwa. Ove wafwelela nge Kalunga nahase kukulingisa ove kupwa wakulikangula, kukuka ove? Ove mwitavila echi? Yako, kaha fwelela echi, jino.

301 Cheji kukulingisa kupwa wakuhona kusavala tulo lwola lwaluvulu, kukohola. Oloze Kalunga eji kuka ashima. Ove wafwelela chize? [Uze ndumbu walunga ambile ngwenyi, “Eyo, mwane.”—Muka.] Ove wafwelela Ikiye mwakulingisa kupwa wakulikanga? [“Eyo, mwane.”] Kalunga akukisule. Ngwasakwilila, ha lufwelelo lwove.

302 Nachipwa ngachilihi nge Kangwahanjikanga numba lizu na oveko, kuhaka kaha mavoko hali ove, kachi ove unafwelela? [Uze ndumbu walunga ambile ngwenyi, “Eyo.”—Muka.] Twaya kuno. Nguli nakuhaka mavoko ami hali ove, mu Lijina lya Yesu Kulishitu, kaha echa kutenda muvifuwa vikuseze. Kaha chamusele.

303 Twaya. Twaya, ndumbu wapwevo. Ove wafwelela? [Uze ndumbu wapwevo ambile ngwenyi, “Eyo, mwane. Vangukaho lyehi kuli Mwata.”—Muka.] Chamwaza, chize chamwaza. [“Haleluya!”] Kahajino yako ukalye kulya chove cha chingolishi, kaha mujimo lyove namuya nakupwa kanawa. [“Haleluya! Haleluya! Haleluya!”]

304 Ukalu wauvulu wa nyima, unakuyanjisa ove lwola lwalusuku. Yako, nakufwelela ove uli na... Yako, kufwelela uli nakuya nakupwa wakulikangula, kaha Kalunga mwaya nakukulingilacho. [Uze ndumbu walunga ambile ngwenyi, “Kalunga nachilingi lyehi. Amena.”—Muka.] Amena. Echi chamwaza. [“Mwalise Mwata.”] Ou Mwata akukisule, ndumbu walunga. Amena.

305 Musongo washuka keshi kaweshi chumako, mwomwo Kalunga eji kukanga. Ikiye nahase kuvalingisa vakiko kupwa vakulikangula. Ove wafwelela echi? [Uze ndumbu wapwevo ambile ngwenyi, “Ngwafwelela.”—Muka.] Chosena chakwoloka. Chitavile echi, kaha yako fwelela Ikiye jino na muchima wove wosena.

306 Ove nayove uli nawo mu manyinga ove. Ove wafwelela nge Kalunga mwaya nakukulingisa kupwa kanawa? Yako, fwelela echi na muchima wove wosena, kaha naupwa kanawa.

307 Ove wafwelela Ikiye akukile ove haze wakukwachile? Ikiye achilingile.

308 Ukalu wamapwevo. Ukalu wa muchima. Ove wafwelela echi? [Uze ndumbu wapwevo ambile ngwenyi, “Ngwafwelela echi.”—Muka.] Yako, pwako—pwako wakuhinduka mu Lijina lya Yesu.

309 Ove wafwelela nge Kalunga mwaya nakulingisa nyima yove kupwa kanawa, jiso jove najiya nakupwa... Vakukisule! Yako kaha.

Kangwokako. Kangweshi kuhasa kukako. Kangwapwa mukakukako.

310 Chuma muka ove mushinganyeka omwo Ikiye ambile hali eyi nyima, ove wafwelela nge yove nayiya nakupwa kanawa, nawa? Chosena chakwoloka, yako kaha, nakufwelela, kahajino . . . Yako kaha nakufwelela echi, na muchima wove wosena.

311 Wove nawa, ove wafwelela nge Kalunga mwakulingisa kupwa wakulikangula? Yako, fwelela echi, na muchima wove wosena. Kalunga mwaya nakukuhana echi ove kachi . . . Ove uli watela kufwelela echi, chipwethuhu.

312 Ove wafwelela nge Kalunga mwaya nakukulingisa kupwa wakulikangula, nawa? [Uze ndumbu wapwevo ambile ngwenyi, “Vamwalize Mwata! Ngunakunyuka.”—Muka.] Chosena chakwoloka. Kalunga akukisule. Tambuka kaha nakutwalilaho na kufwelela na muchima wove wosena.

313 Twaya, mwane. Koma katoma kali nakuholoka hamavu. Kutachikiza musongo vavuluka ngwavo musongo washuka. [Uze ndumbu walunga ambile ngwenyi, “Washuka.”—Muka.] Ove wafwelela nge Ikiye mwaya nakukulingisa ove kupwa wakulikangula? Echa tuyenga ka Kavali nakutambula jino manyinga. Ha lufwelelo, mu Lijina Iya Yesu Kulishitu, echa apwenga wakupwenda. Amena. Kalunga akukisule, ndumbu walunga. Ove wafwelela na muchima wove wosena. Ove wafwelela? [“Ukiko muchano.”]

314 Ngachilihi enu mulikungumbuwa jino? Ove wafwelela na michima yosena, nge Yesu Kulishitu apwa youmwe zau, lelo, na haya myaka? Ove wafwelela echi? [Chikungulwilo ngwacho, “Amena.”—Muka.]

315 Ngachilihi oku nawa *eyi* ngalila? Uze pwevo wakalemesa natwame, na kutala vene hali yami kuze, ali nakuyanda na ukalu wamapwevo, ove wafwelela nge Kalunga mwaya nakukulingisa ove kupwa wakulikangula? Chindende kaha ove unavwale chashi chausungwa. Chosena chakwoloka. Fwelela jino, Yesu Kulishitu mwakulingisa ove kupwa wakulikangula. Echi chinapu chuma chachashi.

316 Uze pwevo wakalemesa natwame kunyima ya ove, uze waji kambu. Ikiye ambile ngwenyi, “Ngwasakwilila, Mwata.” Chumachimwe chamuvetanga ikiye. Ikiye katachikijileko Chize chapwile chika. Ukalu wa chisushilo chakusele, kutwama kuze vene, hazevene kunyima ya uze pwevo wakalemesa apwile wakupwenda kaha jino. Kachi ove wafwelela na muchima wove wosena kuze, pwevo wakalemesa. Unafwelela? Chosena chakwoloka, zundula livoko lyove kachi watondo kwitavila echi. Kalunga mwakulingisa ove kupwa kanawa.

Ngachilihi ou ali mwishi hano, muthuumwe *muno*?

317 Kukinduluka muze mulikungumbuwa, jino muumwenemwene. Kanda kutambukako. Talenu, eyi misongo nayiya nakufuma hali umwe na umwe.

318 Ngachilihi ove, mwane? Ou kashinakaji natwame omu muchitwamo? Ove wafwelela? Ove wafwelela Kalunga nahase kukuka? Kutenda muvifuwa, kaha ove ukwechi kuhwimasana. Ove wafwelela nge Kalunga mwaya nakukulingisa kupwa kanawa? Ove wafwelela? Chosena chakwoloka, ove tambula vyo unalombo. “Kachi ove mufwelela!”

319 Chuma muka unashinganyeka, pwevo wakalemesa, kutwama hakamwihi na ikiye? Ove wafwelela? Ove wafwelela? Ove wafwelela Kalunga nahase kungulweka ukalu wove? Ove uli kwakusuku na yami. Fwelela kaha Ikiye jino. Ove wafwelela nge Ngunakulweke Muchano? Kahajino kulaha cha manyinga nachishikumuka. Ove wafwelela?

320 Ove wazundulanga livoko lyove, nawa. Ove wapwanga nakweseka kumuzamisa. Ove wafwelela Kalunga nahase kungulweka yami chuma muka... Ove unapunga wamwaza kumukafwa ikiye, jino Kalunga mwaya nakupwa kanawa nakukukafwa. Ove ukwechi ukalu wa shipilitu uze unapunga nakukushupa. Kachi echi chili chakwoloka, wingisa livoko lyove *ngana*. Uli nakuya nakukuma jino. Ikiye eji kuchilingisa kupwa chakwoloka.

321 Vangahi vanafwelela? Vangahi muli enu navaya na... uze keshi Mukakulishitu, vali na—vali nakwivwa nge Yesu Kulishitu ali hano vene, uze natondo kwimana hano jino, kuhanjika, “Yesu, Ngunatondo kulisolola lyavene nge mukashili, Ove ngukonekele shili jami?” Imana ha mahinji ove. Kalunga akukisule, mwane. Kalunga akukisule. Kalunga akukisule. Kalunga akukisule. Kalunga akukisule. Chize... Kalunga akukisule, ove, ove, ove. Echi, Ikiye eji kukumona. Ikiye asoneka lijina lyove nge muli ngachize.

322 Hano hakelulu, imana, nakuhanjika, “Mwata Yesu, Ngwatondo, Ngwatondo kupwa wakusoloka. Ngunatondo keke ha mwono wami.” Kalunga akukisule, mukulwane. “Ngwatondo keke, Mwata Yesu.”

323 Kawechi nakumonako, sepa, uze Ikiye hano? Kalunga akukisule, vupu lya lunga. Kalunga akukisule. Kalunga akukisule, pwevo wakalemesa. Chize chikiko chuma chachinene ove unalingi. Jino muthuumwe weka nahono kuchilinga echi, imana, hanjika, “Ngwatondo kulisolole, Mwata Yesu. Nguli nakulisolola yami lyavene, ufukuuno.”

324 “Wosena mwaya nakulikonekela shili jenyi, mwaya nakupwa na keke. Wosena mwasweka shili jenyi, keshi kafukilako.”

325 Namuya, kupwa Kumeso Eyi? Kalunga akukisule, pwevo wakalemesa. Ngwatondo... Kalunga akukisule. Eyo. Kaha

kalunga akukisule. Kalunga akukisule, mukulwane. Kalunga akukisule, pwevo wakalemesa. Ou Mwata amikisule enu.

326 Enu ngwenyi, “Echi chalumbunukila chumachimwe?” Mukachi ka kufwa na kuyoya, chize chikiko chihandwa.

327 Munamono Kupwa Chenyi hano? Munatachikiza chize? Munamono chize? Talenu, enu munamono Echi, muli nakumona Echi kuzata. Uze Ikiye. Muze mukiko Ikiye ahanjikile Ikiye ambile ngwenyi Ikiye mwaya nakuchilinga. Enu wafwelela echi? [Chikungulwilo ngwacho, “Amena.”—Muka.]

328 Mthuumwe weka ahanjikile ngwenyi, “Ngwatondo kulisolola amilyavene kupwa mukashili, Mwata. Ove ungukonekele yami shili jami jino.” Kachi enu munema lyehi, zundula kaha livoko lyove. Vamwe muli enu vanema kujimbango, zundulenu. . . Kalunga akukisule. Kalunga akukisule. Mthuumwe nawa ahanjikile, kwilu kukelulu kunyima, hanjika, “Ngwatondo kulisolola yami lyavene, Mwata Yesu. Ngunalombo keke, ufukuuno, mu Kupwa Muukalunga Wenyi, kufwelela chize, uze Kalunga vene mwakaya nakungusopesa, Kupwa Chenyi chili hano. Ikiye atachikiza nge Ikiye ali nakuhanjika ku muchima wami na kungulweka na yami Nguwakuhenga. Ngwatondo kwimana na kuhanjika Nguliwakuwenga. Nangwambulula kuhenga chami. Ove uli nakungupaisa, mukachi kamuchima wami.” Ou ukiko mulonga Nguli nakwimika mukana wakulomba. Kalunga akukisule. Kalunga akukisule.

329 Chuma muka ove unashinganyeka Ngwemikanga chize? Ngwemikanga echi mwomwo Ngunatachikiza nge chize nachisoloka.

330 Jino, kuli veka nawa, kaweshi kuhasa kwimanako? Imana na kuhanjika Chumachimwe nakuhanjika ku muchima wove, “Ove unahenge.” Kalunga akukisule, mukulwane. Kalunga akukisule. Kalunga akukisule. Kalunga akukisule. “Ngunahenge. Ngukonekele, Mwata. Nguli nakulisolola amilyavene. Ngunemana, Mwata, Kumeso Ove. Ngunatachikiza nge Ove uli hano. Ngu. . . Ove watela kupwa hano. Ove unahanjika echi kupwa nge—nge chuma Ove watela kulinga. Jino Nangupwa. . . Ngunamono chinjikizo, kaha Ngunatachikiza echi vanachilumbununa kuli yami chize chize chatela kupwa chinjikizo cha lino likumbi. Nguli nakwivwa Lizu lize linasanyika kunyima lya kwalumuka nakupihilila. Hano Yami uno, Mwata. Ngwafwelela chize chinjikizo. Ngwewwile lize Lizu.”

331 Eli Lizu kuhanjika kuli enu jino! Alumuka, Ove wakutoleka! Alumuka, Ove tanganyika wakukimbwojoka! Alumuka, Ove unapunga wakutapula! Alumuka, ufukuuno!

332 Kaweshi kuhasa kwalumukako? Imana kaha na kuhanjika, “Ngwalisolwele amilyavene kupwa mukashili, kulomba keke.”

Munahase kuchilinga, muthu weka nawa? Kalunga akukisule, pwevo wakalemesa. Kalunga akukisule, helu oho, mwana walunga. Kachi Nangumijimbalisa, Ikiye keshiko. Kalunga akukisule, pwevo wakalemesa. Echi chili chamwaza. Echi chili chamwaza. Muthu weka? Lama kaha... Ngwatondele kukwachilila ha munyutu chindende, mwomwo Nguli nakwivwa chiteli chindende hano, talenu. Muthu weka nawa? Kalunga akukisule, pwevo wakalemesa. Omu mukiko mujila twatela kulinga. Mukiko kaha. Muthuumwe nawa, “Ngwatondo kulisolola ami lyavene, kukatuka yami lyavene na kuhanjika nge Nguli wakuhenga. Nguli nakulomba keke”? Munahase kuchilinga echi? Washi washu shimbu tuyenga cheka kulutwe, katuka na kuhanjika, “Ngwatondo kulisolola ami lyavene, Mwata Yesu.” Kalunga akukisule, pwevo wakalemesa.

<sup>333</sup> Munatachikiza, pamo shimbu kanda muyenga kwimbo, oloze lwola lumwe mokomoko veka nawa mbundu yituta kwiza kumeso ove. Pamo chimene chimwe uze ndotolo kwiza na ikiye nakwivwa kuveta cha muchima kwiza nakukanduka, kakweshi chuma chimwe chalingikile. Kahajino ove nauya nakwivwa makimba atuta a kufwa kufwapuka kumeso ovo. Ove muya nakwanuka chuma ove unalingi.

<sup>334</sup> Anuka, vakiko kaveshi kuhasa kufunda nakujimika, vakiko kaveshi kuhasa kulinga ngachizeko. Kalunga ashikile, “Nanguya nakukusangula cheka, halikumbi lize.” Tala. “Wosena mwevwa Mazu Ami na kufwelela hali Uze Angutumine, ali na Kuyoya cha Hayamyaka kaha keshi keza Kukumusopesa, oloze nahichi kufuma mukufwa nengila mu Kuyoya.” Muthuumwe jima Chize nge ove unahase. Yesu Kulishitu ahanjikile Ngachize. “Wosena mwafwelela (kulumbununa ‘kwivwushisa’) Lizu Lyami na kufwelela hali Ikiye uze Angutumine, ali na Kuyoya cha Hayamyaka, keshi kaya nakwiza Mukasopesako, kupaisa, oloze nahichi kufuma mukufwa nakuya mu Kuyoya.” Mwomwo, wosena mwafwelela hali uze umweka kaha lyamunwe Mwana Kalunga, uze Kalunga namusangula, myaka tu sauzande okwo, kaha wakuyoya hano, ufukuuno, kusolola vyuma Vyenyi vya kusanguka Chenyi.

<sup>335</sup> Kunahase kupwa mukwavo nemana, hanyima yachize, mukwavo ahanjike, “Ngwatondo kwitavila Echi. Ngwatondo kwitavila Ikiye”? Kalunga akukisule. Kalunga akukisule. Echi chili chamwaza, pwevo wakalemesa wamundende. Chize chinapu chuma chachinene. Ngwatondo enu kutachikiza.

<sup>336</sup> Ngwatalile hakusanyika cha kukamenga, hano lwola lumwe kunyima okwo, vathu kwiza, kunjakuta kunjakuta jungamu, kuliveta umwe namukwavo kusali.

<sup>337</sup> Oloze enu mwamonanga chize kushishika hali vakiko vathu kumeso avo? Enu mapwevo vachikweze, chipwe hanyima yakupaisa vakiko hali kuteula jikambu, kuvwala



vya kulilyalumuna; na kulyalumuna, na kuteula jikambu, imana hazevene mwoumwe, “Nguli mukashili. Nguvwile keke, Kalunga.” Ize ikiko Mbuto yinasavala haze. Chize Kumunyika hali chize, kaha vakiko tachikiza echi. Kalunga akukisule.

Echa tunongame mitwe yenu jino.

<sup>338</sup> Ngwatondo kala mukakufwelela hano, vase vanemana hakamwihi nauze muthu uze nemana, haka livoko hali muthu, (namuhasa?), uze umwe nemana. Vakiko vanema hali ove. Kachi ove uli Mukakulishitu, haka livoko hali vakiko, “Ndumbu wapwevo, ndumbu walunga, Ngukwechi livoko lyami hali enu jino. Nguli nakuya nakulomba.”

<sup>339</sup> Tata wa Mwilu, kuli vase hano ufukuuno vase—vaze vakufwelela Ove. “Jimbuto jimwe kuholokela kusali yajila,” Ove ngwove, “tujila kwiza na kukunguluka. Jeka kuholokela ha mavu amalolwa, kaha mingonga na mituva poko. Oloze jimwe kuya mukuwaha, mavu awilo.” Kaha Kupwa Chove hano, ufukuuno, kaha chinakunyukisa vavavulu hano ufukuuno nge Ove uli Mwana Kalunga, nge Ove wayoya hayamyaka. Kaha Ove washika, mwomwo Ove wayoya, etu twayoya nawa.

<sup>340</sup> Mwata Yesu, vakiko vakatukanga na kwimana kupwa nge chinjiho nge vakiko vakufwelela Ove. Jino, Mwata, Ngunatachikiza Ove muya nakwimana halivakiko Likumbi lize. Tuhane echi, Mwata. Ngunavahane kuli Ove, mu Lijina lya Yesu Kulishitu. Echa vakiko vayenga kuliuka limwe lya mwaza na kupwa vakujimika mu lujimiko lwa Mukakulishitu. Echa vakiko valinunge vavavene na vamwe lizavu lya vakakwitava. Echa vakiko vazale na Shipilitu Wajila. Echa vakiko vapwenga vikumba vya Mujimbu wamwaza, malolwa andando yayikalu mumuchama Wove hali lize Likumbi. Kaha kachi kangweshi kavamona chekako kusali ya lize Likumbi lya linene, echa Nguvamone vakiko mu Likumbi nge chimweno, kuhanjika, “Kawangutachikijileko? kachapwileko mu Baton Rouge, uze ufuku, uze Ngwemanyine.” Tuhanecho echi, Tata. Vakiko vapwa vove, kuhichila mu Lijina lya Kulishitu.

<sup>341</sup> Hano hali, nasavala kumeso ami, mbokishi ya malesu, jisapato jajindende, jimbuti, malesu, kaha mahina, na vitambala. Etu vatunangula, mu Mbimbiliya, aze vanafumisa kumujimba wa Mukakujila Paulu, malesu na vitambala, mashipilitu amapi vafumine muli vathu. Jino, Tata, etu tunatachikiza nge etu katweshi Mukakujila Paulu, oloze Ove hanga wapwa Kalunga youmwe, shikaho Ngwalombo nge Ove muya nakuhana vyuma vyovimwe, kupwa wakushishika muli chisemunuino cha kufwelela. Vakiko kavafwelelele Paulu mwomwo ikiye apwile Paulu; vakiko kufwelela Paulu mwomwo Ove walisolola Lyavene na Paulu. Jino vakiko kufwela vyuma vimwe ufukuuno, Mwata, nge Ove unapunga wakusoloka mukachi, ufukuuno. Kaha likumbi limwe, etu natuhanjika . . .

342 Mukakusoneka umwe apwile nakutulweka, nge, “Isalele apwilenga mujila yakuya kulifuchi lya lushiko, kaha Kalungalwiji Uchila apwile mujila yavo, kuvatula kufuma ku lifuchi lya lushiko.” Uze mukakusoneka ambile ngwenyi, chize, “Kalunga atalile hamavu kuhichila mu Panda ya mulangi wa Kakahya, na meso autenu, omwo Watambukile hali va Isalele. Wanehele upuputa, milima kuli vakakuzeneka kufwelela, kaha chize kumunyika kuli va Isalele. Kaha omwo uze Kalungalwiji Uchila emanyine mujila, vavwile woma, kaha chakinduluka, kaha Isalele kuzauka nakuya lifuchi ha lushiko ha lifuchi lyaumu.”

343 Mwata Kalunga, tala hamavu ufukuuno, kuhichila mu Manyinga a Yesu Kulishitu, Mwana Nove. Shimbu Nanguhaka mavoko hali awa malesu, omwo vakiko navakawahaka hali vakakuviza, echa Shipilitu Wajila, Mwata, atale hali vathu, kaha echa misongo yifume hali vakiko, kaha echa vakiko vazauke lize lifuchi lyakulikangula na kuzama. Nge, eyi Mbimbiliya yamba ngwayo, “Helu lya vyuma vyosena,” nge vakiko vafwilile nge etu natupwa “kufukila mukulikangula.” Tuhane echi, Mwata. Ngunavatumu, mu eli Lijina lya Yesu Kulishitu. Amena.

. . .yami Nanguya nakuvakavangiza,  
Kwosena Ikiye mwangutwaminyina . . .

Echa twimbenga kaha.

. . .kuya nakukavangiza,  
Nanguya na Ikiye,

Jino Kupwa Chenyi chili hano, echa tulifukule Ikiye mu mwaso, mwamwaza.

. . .mujila yosena.

344 Munahase kwimba vene, nge, ngana:

Kwosena	Ikiye	mwangutwaminyina
Nangukavangiza,		
Kwosena	Ikiye	mwangutwaminyina
Nangukavangiza,		
Kwosena	Ikiye	mwangutwaminyina
Nangukavangiza,		
Nanguya . . .		

Kachi ove nauya, jino zundula livoko lyove.

. . .na Ikiye mujila yosena.

Echa twimane jino, zunduleni mavoko enu cheka.

. . .Ikiye kuhita mukachi kalitepa,

345 Muthu wosena kwimba mu Shipilitu jjino. Mujimbu Uvene wakuvatula. Echa tuli fukule kuli Ikiye Kumeso Eyi. Ikiye atonda valifukule kuli ikiye.

. . . eli litepa,  
Nanguya na Ikiye na kuhita mukachi kalitepa,  
Nanguya na Ikiye, na Ikiye mwosena . . .

Jino echa tungungute.

Ngunahase . . .

<sup>346</sup> Jino nge ove muya nakulinga chize, Ngwatondo enu kulimeneka mumavoko na kala muthu, hanjika, “Kalunga amikisule, mukakuzuzumana. Kalunga amikisule, kuzuzumana,” nge ngachize. Etu tuli umwe na mukwavo. Mesondisiti, na Mbaputishiti, Pulishiteliyani, Pendekosita, vyosena kulimeneka mumavoko na umwe namukwavo, “Kalunga akukisule, muka kuzuzumana.” Omu mukiko twapwa: vakakuzuzumana.

. . . lize litepa,

<sup>347</sup> Kalunga amikisule, vakakuzuzumana. Kalunga amikisule, etu tuli nakuya nakala muthu. Kalunga akukisule, Ndumbu walunga. Kalunga akukisule. [Hatepu hapimbi—Muka.]

. . . litepa,

Jinoecha mavoko enu azunduke.

Nanguya na Ikiye hamwe, mamalelo, na Ikye  
jila yosena.

<sup>348</sup> Echa etu tunongame mitwe yetu, mukulikehesa, mu kulomba. Kanda kuvulyamako, mu chimene, mu shikola Chalumingo.

<sup>349</sup> Mujila yimwe ilihi mokomoko ikwavo, Ngunakwivwa Kupwa cha Kalunga shikaho atela kupwa hatoma mumuchima wami. Echi chili kaha chachikalu yami kuseza, ufukuuno, kalamwosena. Nguli nakwivwa Shipilitu Wajila nawahilila, ufukuuno. Etu natuya nakuliwana chachinene hamanene, kumona vathu kwiza kuli Kulishitu, mwamono. Muthu umwe akimbojokele mwomwoika Kangwasanyika vathu kwiza kukamenga ko. Nangu twalilaho kuvandamina palanga nomu Navangutwaminyina kuchilinga. Talenu?

<sup>350</sup> Ngunafwelela muthu wosena uze azundulanga livoko lyenyi, mokomoko kwimana, Ngwafwelela nge enu namuya nakupwa na liuka lya mwaza hamene, mbata chihela mukachi ka vakakufwelela.

<sup>351</sup> Shimbu etu tuna mitwe yetu yakunongama, nguli nakuya nakuhulisa pashita hano kwiza, kachi ikiye mwahasa, ha kulimwanga. Kalunga amikisule jino, na mitwe na michima yetu shimbu kanda Kalunga.



*LIZU LYA CHINJIKIZO* LVE64-0321E

(The Voice Of The Sign)

Ou Mujimbu kufuma kuli Ndumbu wa lunga William Marrion Branham, vawambulwile hakuputuka mu Ingilishi ha Sateli chingoloshi, Kuwana 21, 1964, ku Denham Springs High School mu Denham Springs, Louisiana, U.S.A., vanaufumisa mu muzu vakopele ha tepu na kuusoneka mu Ingilishi chakuzeneka kuwalumuna. Echi kwalumuna Lilimi vachinungulwile vausonekele na kuupangila kuli vaka Kukopa cha Lizu Lya Kalunga.

LUVALE

©2021 VGR, ALL RIGHTS RESERVED

VOICE OF GOD RECORDINGS

P.O. BOX 950, JEFFERSONVILLE, INDIANA 47131 U.S.A.

[www.branham.org](http://www.branham.org)

## Tachikizenu lisesa lyakufwatula

Kulama lisesa lya kufwatula. Ou mukanda vanahase kuufwatula kumakina akuvulisa a hembo kupwa wakuzachisa kuli muthu hakapanji kenya mokomoko kuhana kweka, wa wana wakanyombo, kupwa chitwa chakutanjisa Mujimbu wamwaza wa Yesu Kulishitu. Ou mukanda kavatela kuulanjisako, chipwe kuyitunga yayivulu chikuma, chipwe kuyihaka ha peho ha website, kuyitulika muze vanahase kuyifumisa, kulumbununa mu malimi eka, mokomoko kuuzachisa kupwa jila yakutambwilamo mali chakuzeneka lisesa lya kusoneka kufuma kuli vaka Voice Of God Recordings®.

Mwatondo kutachikiza vyavivulu mokomoko vyuma vikwavo, kaha sonekelenu ku:

VOICE OF GOD RECORDINGS  
P.O. Box 950, JEFFERSONVILLE, INDIANA 47131 U.S.A.  
[www.branham.org](http://www.branham.org)